

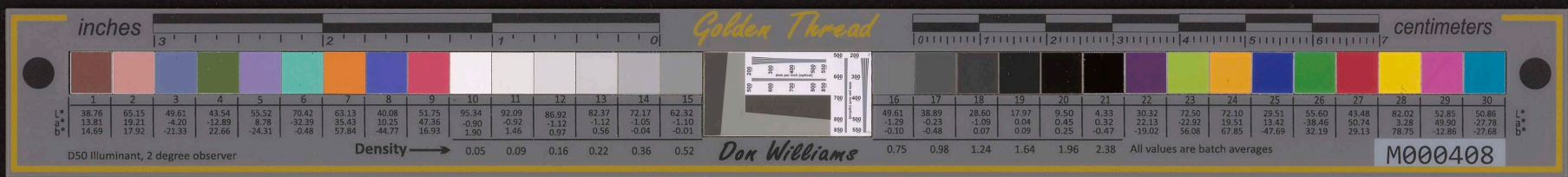
F.O. & Ex. Chronological Files - 1881  
 King Kalakaua Letters from Trip Around the World  
 Feb. - June 1881 folder 1 of 2

F.O. and Ex.

F.O. & Ex. - 1881, King Kalakaua's Letters from Trip  
 Around the World. Feb.-June 1881.

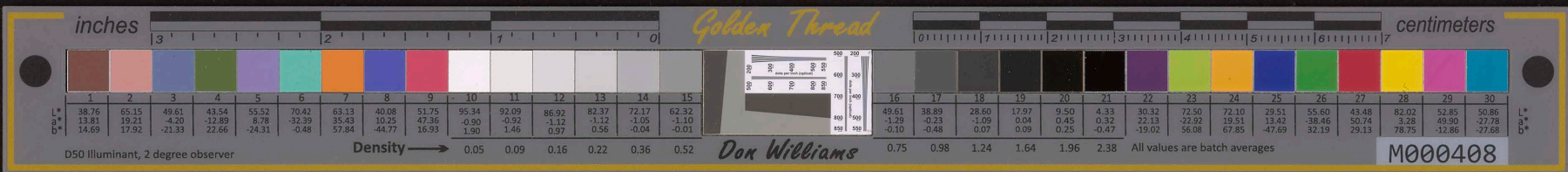
13 Letters

- |                             |                       |
|-----------------------------|-----------------------|
| 1. 02/07/1881 San Francisco | 12. 06/21/1881 Cairo  |
| 2. 03/10/1881 Tokio (Japan) | 13. 06/30/1881 Naples |
| 3. 03/15/1881 Tokio         |                       |
| 4. 04/06/1881 Shanghai      |                       |
| 5. 04/21/1881 HongKong      |                       |
| 6. 05/12/1881 Singapore     |                       |
| 7. 05/22/1881 Rangoon       |                       |
| 8. 05/28/1881 Calcutta      |                       |
| 9. 06/07/1881 Bombay        |                       |
| 10. 06/18/1881 Red Sea      |                       |
| 11. 06/21/1881 Cairo        |                       |



1.) 02/07/1881 San Francisco Page 1  
1 page. Lined stationary, signed: Kalakaua  
Appointment of A.P. Russ





San Francisco February 7<sup>th</sup> 1881

To the Government of the Hawaiian Islands

I have Equivator to Augustus Philip Ruff Esq.,  
as Consul of the Hawaiian Islands, to reside at  
the City of Dresden, Kingdom of Saxony, and  
forward to Sir John Spreckels, San Francisco.

Kala Kana

Mr. Ruff is a citizen of the United States  
of America.

*Golden Thread*

inches      centimeters

D50 Illuminant, 2 degree observer

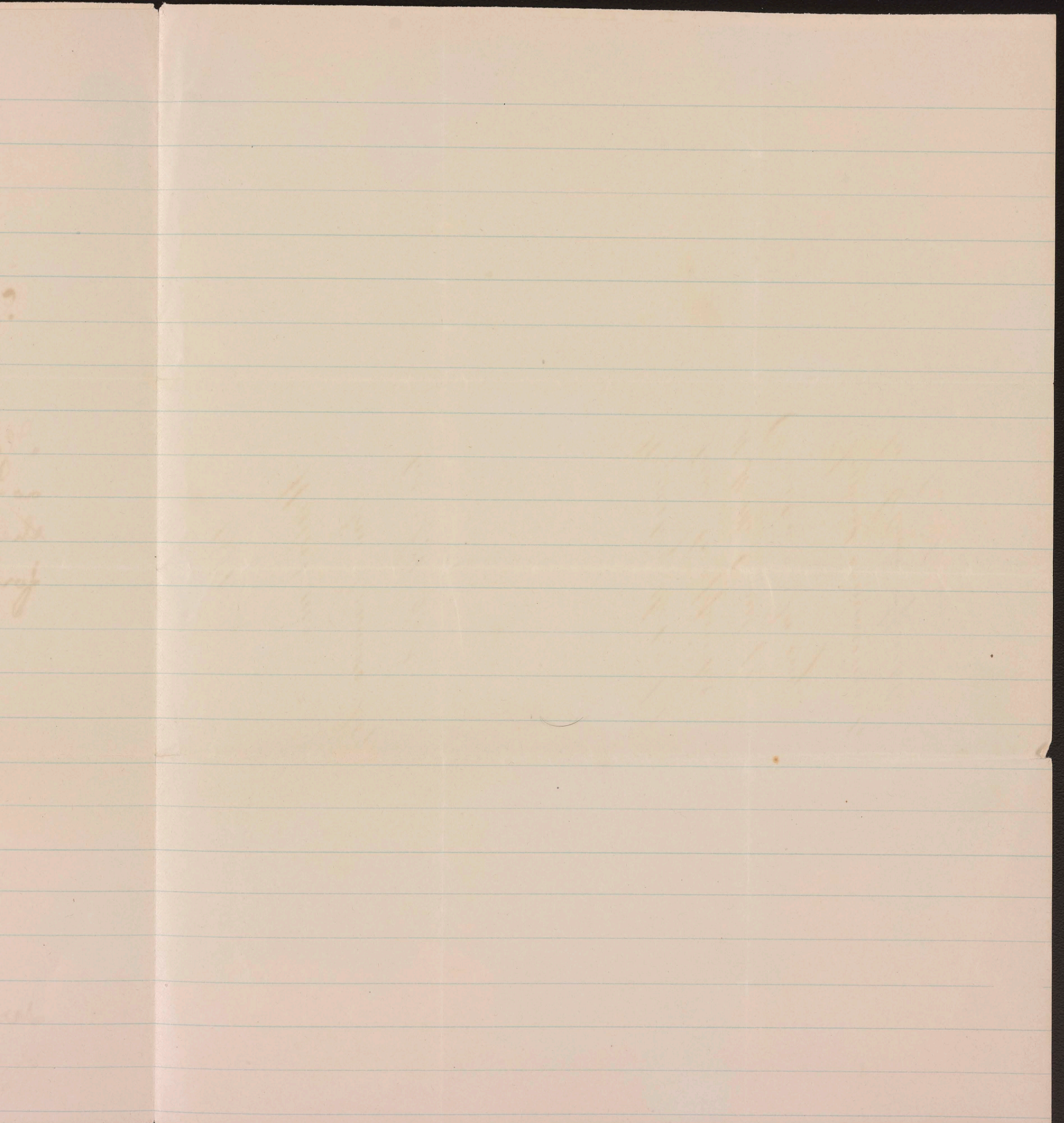
Density →

*Don Williams*

All values are batch averages

M000408

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30								
38.76	65.15	49.81	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86								
13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.86	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.18	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78								
14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	78.75	-12.86	-27.68									
															0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38											





1881.

Malakaua.

San Francisco. Feb. 7.

Recd. Feb. 23<sup>rd</sup>

Requesting that A. P.  
Russ. be appointed  
M. M. M. Consul for  
Dresden. Saxony.  
and  
Forward commission to  
Sir Claus Spreckles  
San Francisco.

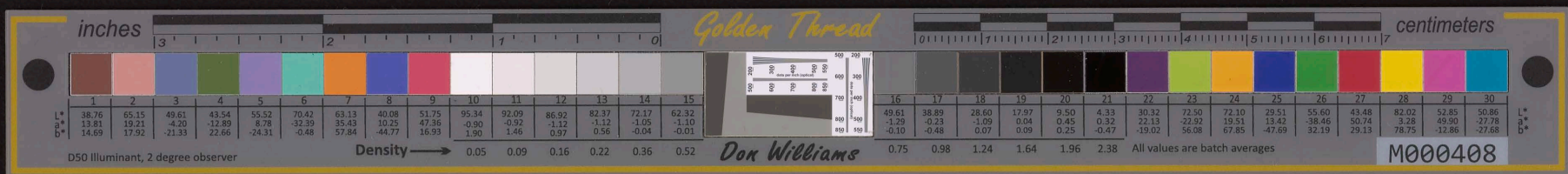


2) 03/10/1881 Tokio, Japan

Pages 1 & 2 of 3

3 pages. Stationary with Kalakaua monogram.

Signed: Kalakaua.



Tokio Nippon (Japan)  
March 10 - 1881.



Sir,

After a long and tedious voyage of 24 days from San Francisco we arrived in the Sea Port of Yokohama on the 4<sup>th</sup> March. Our reception has been very warm and cordial by the Emperor of Japan and we are now staying at the Palace as his guest.

Your Excellency will no doubt, before our reaching home, receive communications from  
the

His Excellency  
W. L. Green U. S. C. K.  
Minister for Foreign Affairs



2

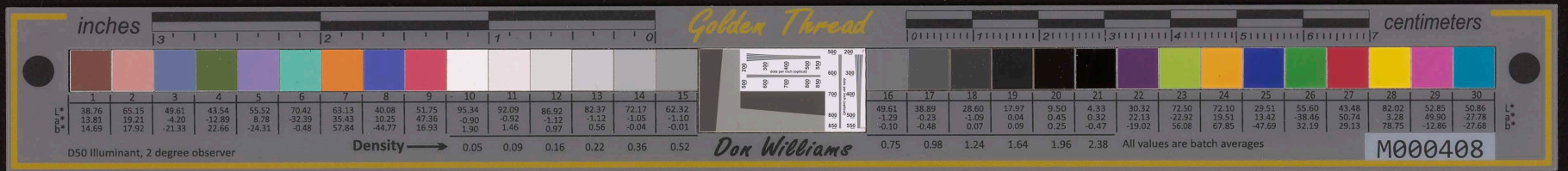


the Imperial Japanese Foreign Office  
a Protest of a New Treaty, ack-  
nowledging the jurisdiction of  
the Japanese Courts, to the exclusion  
of the extraterritorial clause.

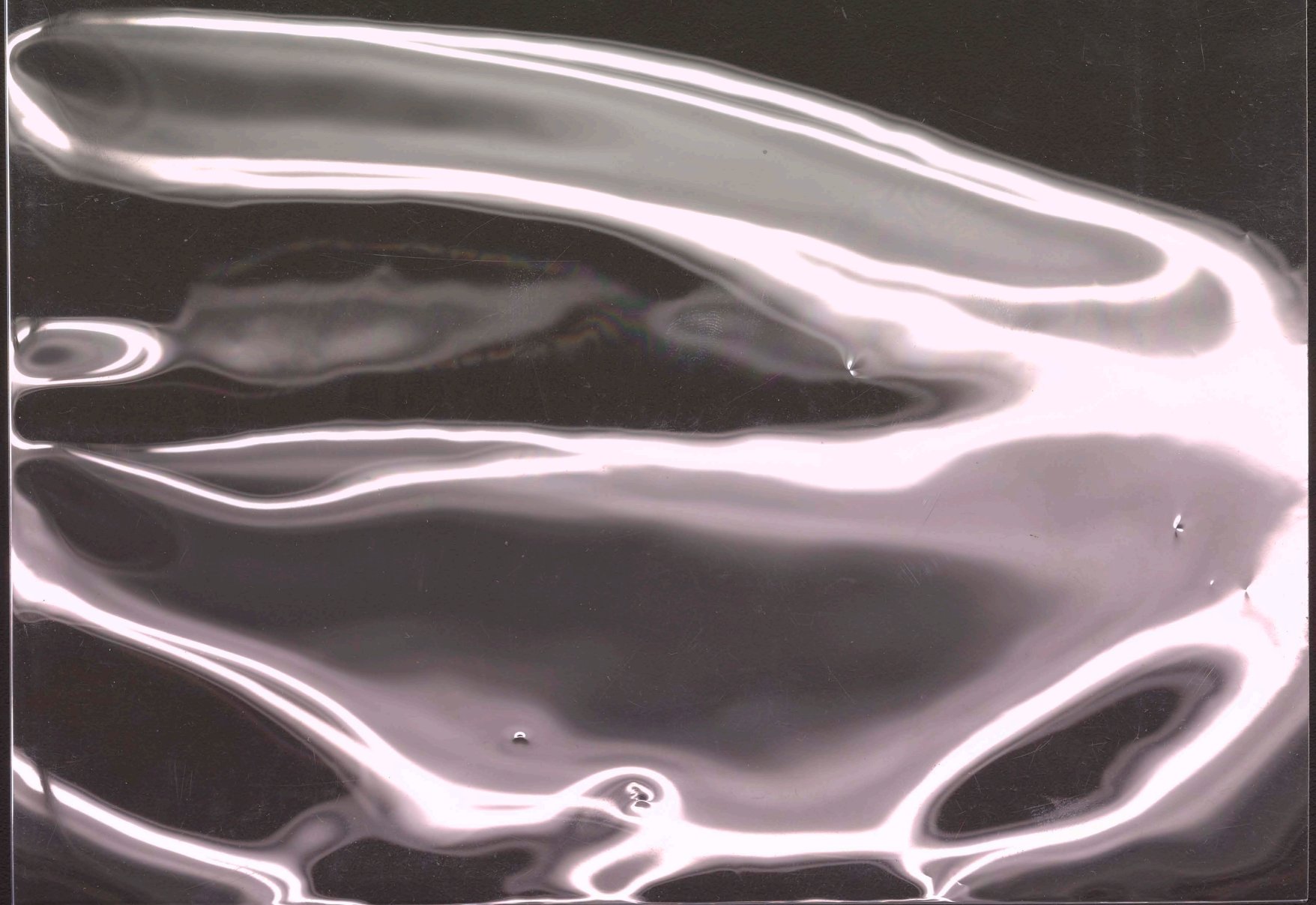
Having fully considered  
the matter with His Excellency  
Commissioner Armstrong, I

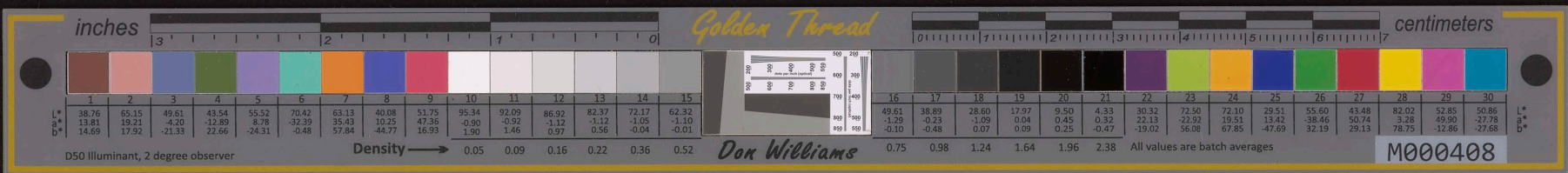
have no doubt your Excellency's re-  
commendation to Her Royal Highness  
the Princess Regent to approve and  
ratify the same, will bring about  
a most intimate and friendly re-  
lationship between the two Countries.  
This I hope will be done during the  
time of the Regency to mark the political  
event of her administration.





2) 03/10/1881 Tokio, Japan Page 3 of 3  
F.O. & Ex. - 1881, King Kalakaua Letters Trip Around  
World.





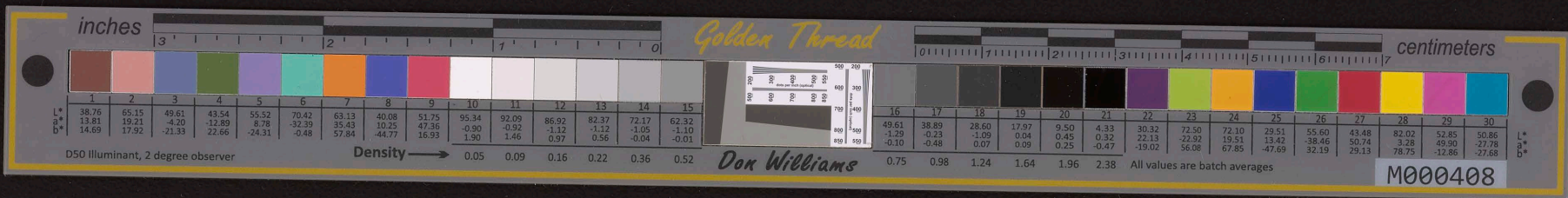
3

There will be some sacrifice as regards Decorations of which I have written to the Governor, but it must be done.

We leave here on the 16<sup>th</sup> for Shanghai, then to Hongkong, omitting Tientsin, the weather being rather severe and the river not trafficable, to Diam India, &c. Reaching England about June or July.

Aloha!

Kalakaue



1881.

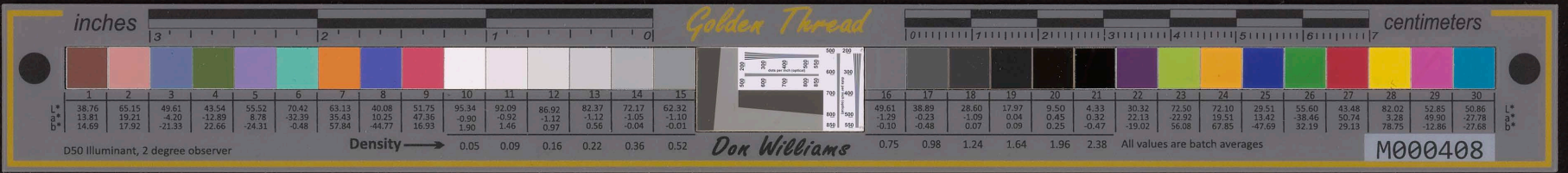
His Majesty  
Japan. March 10<sup>th</sup>  
Red April 15<sup>th</sup>  
Ans. May 9<sup>th</sup>

Safe arrival in Japan  
4<sup>th</sup> inst.

Royal Reception by  
the Emperor.

Treaty between Japan  
and Hawaii.

Exchange of decorations.

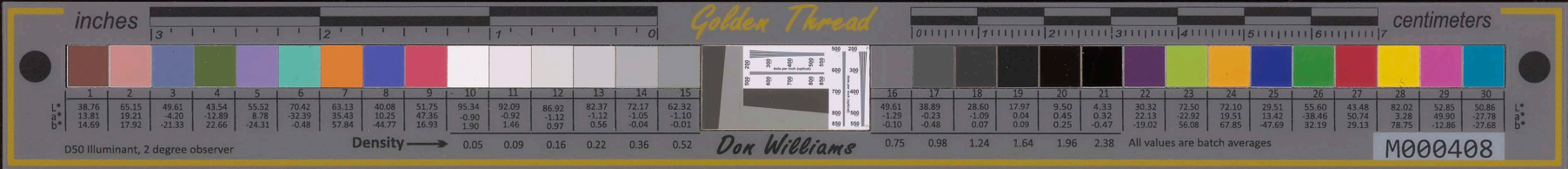


3) 03/15/1881 Tokio

Pages 1 & 2 of 4

4 pages. Stationary with Kalakaua monogram.

Signed: Kalakaua.



Tokio March 15<sup>th</sup> 1881.

To the Honorable C. P. Hall's  
Chancellor.



Dear Sir.

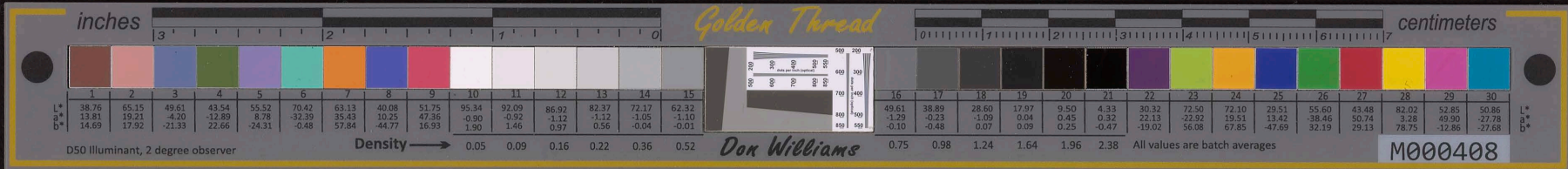
Exchange favorably  
See Governor's  
letter.

We arrived in <sup>Japan</sup> Yokohama on the 14<sup>th</sup> inst. after a rather tedious voyage of 24 days. The weather was very stormy and head winds prevailing almost the whole way. Our Reception has been most cordial and pleasant with the Emperor. He extended the hospitality of being his guest during our stay in the City of Tokio. Occupying the same buildings that General Grant did when he was here and other distinguished guests Prince Henri of Germany and the Duke of Genoa. Our visit here has impressed the Japanese Authorities very much, and in my candid opinion a great success. What you desired, mostly, skilled labor, can be had by proper applications through the Foreign Office at any time. For Mr Wayno, who visited our Islands in 1870; is now Vice Minister of Foreign Affairs. And who speaks very often of his kind treatment by yourself and Dr Smith on his travels around the Islands and during his stay in Honolulu. recalling many incidences of his travels and recollections of his visit. He is very high in the Emperors estimation. No doubt

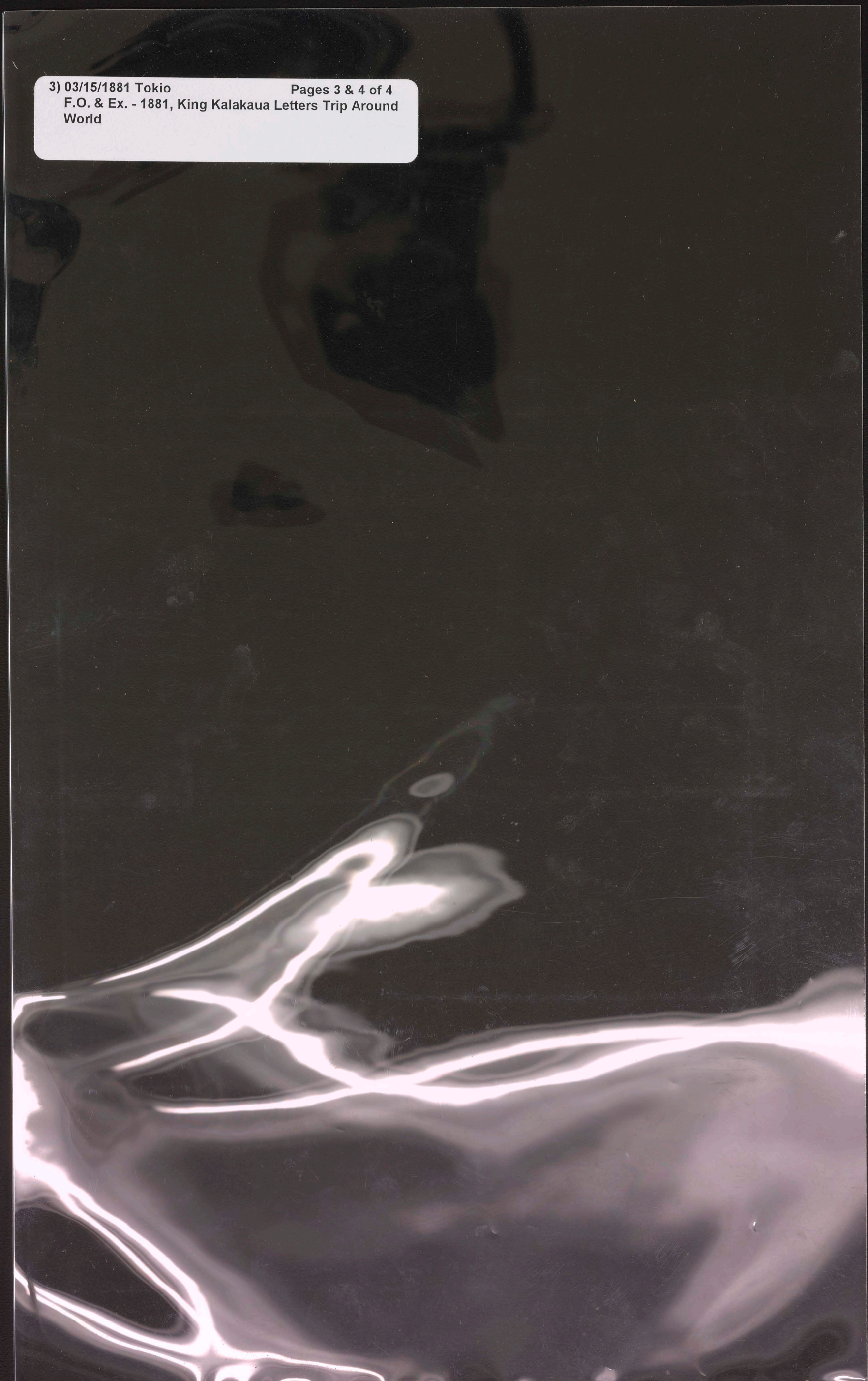


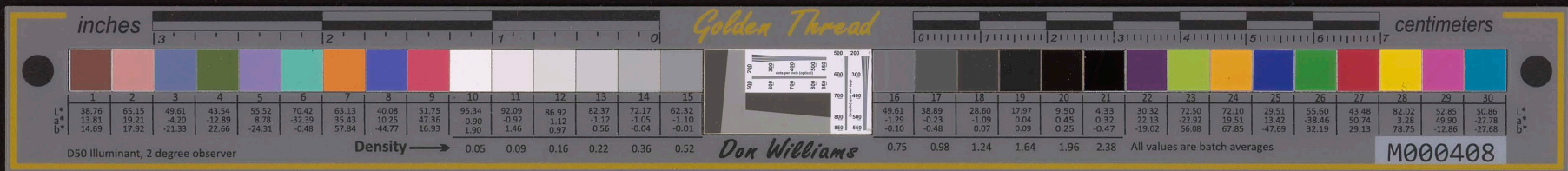
2  
as we have now come with more near relations-  
ship with Japan, your wishes will be most  
assuredly complied with as well as the require-  
ments of labor, and immigration both men  
and women with as little trouble as generally  
attend those matters. I would take notice  
of what the Foreign News Papers say, for  
they do not know the inward policy of the Govern-  
ment. No Foreign News Paper is allowed in Tokio.  
So their judgement cannot be taken as a fair  
representation of the inward working and  
policy of the Country.

As an exchange of decorations have  
been made between the Emperor and myself  
you will please ask an Audience of the Princess  
Regent, in addition to my recommendations to  
herself and through the Prime Minister to  
approve, ratify, and sign the proposed Treaty  
sent her by the Japanese Government. And  
further to approve of the following Investments  
of the Order of Kamehameha I to His Imperial  
Majesty the Emperor, as well as upon their  
Imperial Highnesses Prince Arisagawa  
Heir Apparent, Prince Higashi, Fushiminamiya  
Prince Fushiminamiya and Prince Kitashira-  
Kawaminamiya. The Emperor receiving in  
addition a collar, in contradistinction to the



3) 03/15/1881 Tokio Pages 3 & 4 of 4  
F.O. & Ex. - 1881, King Kalakaua Letters Trip Around  
World

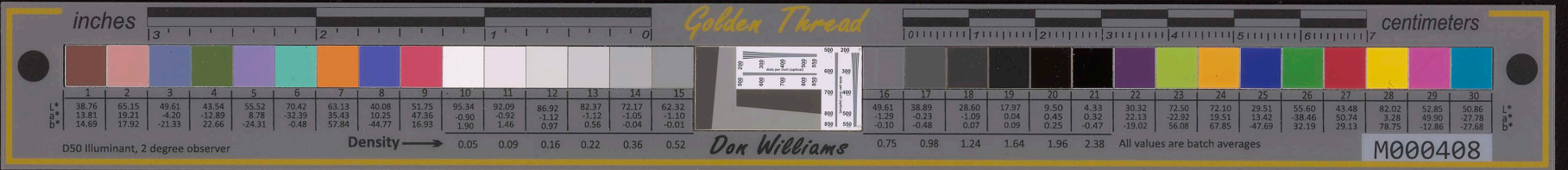




3

other members of the Imperial family. For to them the Emperor cannot receive the same. And as we have often conversed upon the matter of adding ~~an~~ special distinctive mark exclusive for Crown Heads, I have taken this opportunity to see fit to establish it, as I hope you will so impress it upon the mind of the Regent, ~~and~~ as well as that of the minds of the Executive Committee of the order. For the value to them is not on the same basis on which we hold it, but upon the mark of distinction in the various <sup>Rank</sup> ~~ed~~ suitable to their several positions. They have a regular Office or Bureau for the purpose and taken mostly from those established in European Countries. However, I have committed myself so far, as I had nothing else to do, Besides the Emperor's special Kindness towards me and exchange of Decorations, together with the special services that the Imperial Prince's were commanded to serve me day and night I cannot help feeling that what I have already mentioned above, is but a slight return for the Kindness of the Emperor and Imperial Prince's of this <sup>Japanese</sup> Government. It is therefore necessary that an additional clause be inserted in the Bye Laws of the order in order to validate the





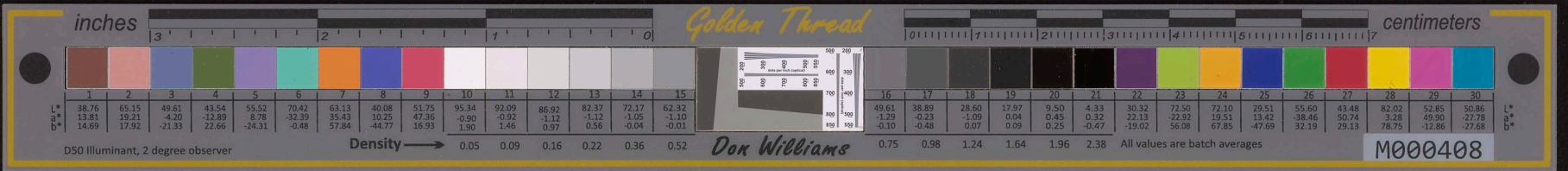
action I have taken in this matter. In order to have our Orders and Decorations valued abroad, as we will in the future come more or less in contact with Princes and Crown Heads of other nations, as our visit here has started a precedence, I would recommend the following Classifications, viz:

- 1<sup>st</sup> G. Cross. Kamehameha I Cord. & Collar
- 2<sup>nd</sup> G. Cross Kamehameha I Conton.
- 3<sup>rd</sup> High Grand Officer. Stars and Cross on Neck
- 4<sup>th</sup> Grand Officer " " "
- 5<sup>th</sup> Knight ~~Companion~~ " " "
- 6<sup>th</sup> " Companion Cross on Breast with Rosette
- 7<sup>th</sup> Chavelier " " "

For the Kalakaua Order the same. In this way and method of Classification there would be no difficulty of bestowing the decorations to the proper officials and class of distinction which is very necessary and save a good deal trouble and much vexation in determining the proper grades to be conferred upon the recipients. I have already troubled you too long upon this matter, and as I <sup>have</sup> observed, a little sacrifice on our part in this matter will do no harm, but a great deal of good. My kind remembrances to Mrs Harris. Aloha!

Kalakaua

Announcement of the assassination of the Emperor of Russia has reached us by telegrams.



4) 04/06/1881 Shanghai  
4 pages, unlined stationary.  
Signed: Kalakaua.

Pages 1-4



Shanghai April 6<sup>th</sup> 1881. (Wednesday)

His Excellency  
William L. Green  
Minister of For. Affairs

Sir/

We have just returned from our trip to Tientsin, having left here last Sunday the 27<sup>th</sup> of March, arrived at Tientsin on Wednesday the 30<sup>th</sup> and returning again to Shanghai on Saturday the 2<sup>nd</sup> of April, reaching here again yesterday (Tuesday) the 5<sup>th</sup>. On our first arrival here from Nagasaki, Japan, not knowing the opportunities and facilities of getting to Tientsin, was to omit Tientsin and Peking, but the agents of the China Merchant Steam Ship Navigation Company, having kindly placed one of their fast boats the Pau-Tah at my disposal, I decided at once, having accepted the offer, to go up north, even if only to see Li. Hung-Chang the Viceroy of Chilli (the Court of Peking being then in mourning for the Empress Dowager of China) which would be sufficient for the purposes I had in view. First, of stopping if possible further immigra-

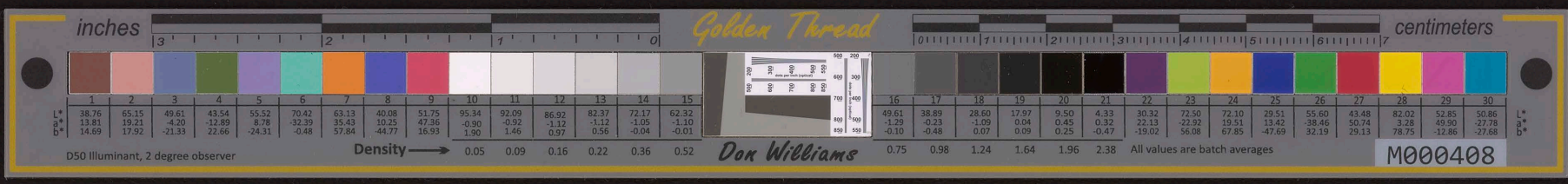


2

= lion of Chinese to the Islands, without carrying with them their wives, and Secondly: - To secure for our government the same privileges granted to the United States Government, the right at any time, to restrict return, or remove, the large influx of Chinese to our Islands. On these two subjects our mission has been successful. The Viceroy assured me, the next number of immigrants that will proceed to our Islands will carry with them their wives or an equal number of females in proportion to the number sent. He further assured me, that he will cause to be inserted, in a Treaty already sent to Mr Ahfong their Consul at Honolulu to treat with our government, a restrictive clause, similar to that granted to the United States government.

Judging from what I have personally seen as regard China, and coming into immediate contact with the men that rule her, <sup>destinies</sup> and have the power in their hands, I am impressed with the friendly feeling and good will they have towards us.

We leave here for Hong Kong on the 9<sup>th</sup>, remaining there for a couple of days, thence proceed to Diam expecting to reach there, on the 22<sup>nd</sup> or 23<sup>rd</sup> of this month.



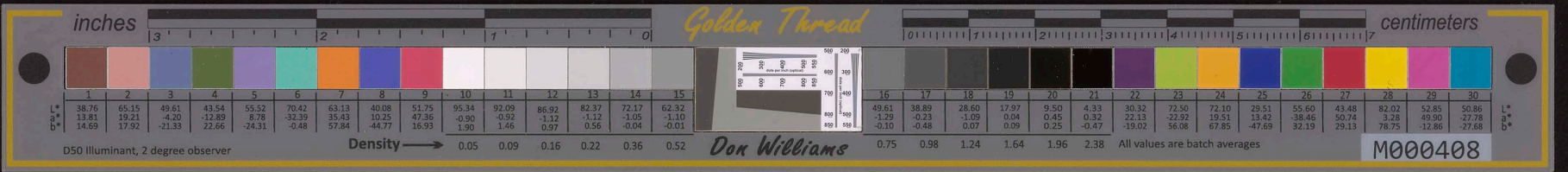
g with  
e for  
to the  
to restrict  
to our  
has  
a next  
ur Islands  
number  
He further  
in a Treaty  
to treat  
lar to that  
lly seen  
icate  
ave the  
ith the  
wards  
reunifying  
Diam  
months.

Our stay in India would probably be only a week or so, and to reach the Suez Canal about the 1<sup>st</sup> of June or a little latter perhaps. Making the tour of Europe in two Months and the United States in two, so our probable time of reaching home would be about November and December.

So far, we have all been in good health and in the best of spirits, most eager to see everything to be seen on our route and the limited <sup>time</sup> we have. ~~allowed~~. The only large expense that we have to undergo, is the exchange of Decorations with the several nations that we are most likely to make exchanges. As the instance of Japan. China and Siam will soon follow and other independant nations both in Asia and Europe. All the advances <sup>of exchange will</sup> has been made by them and is natural we should return the same compliment. The Executive Committees of both Orders ought to take this matter in consideration and be <sup>easy</sup> ~~unhindered~~ in extending exchanges to the Crown heads of the Nations we visit.

My aloha's to your family and your Colleague.

*Kalakaia*  
(Turn Over)



4  
Shanghai is now become a very important Com-  
mercial City and it would be no harm, (but raise  
the status of our government) to appoint a Con-  
sulate here. Mr J. Johnstone Keswick, of the branch  
firm of Jardine, Matheson & Co in Shanghai, would  
be a proper person to appoint should he accept  
the position if you write him concerning the matter.  
Mr Keswick is a brother to Keswick residing at  
Hongkong and I believe our Consul there. He  
has kindly invited us to his house and at present  
we are staying here since our return from  
Tientsin. I have not offered or spoken to him  
in regard to the matter, as it be preferable to  
have the appointment come voluntarily from the  
Foreign Office at Honolulu.

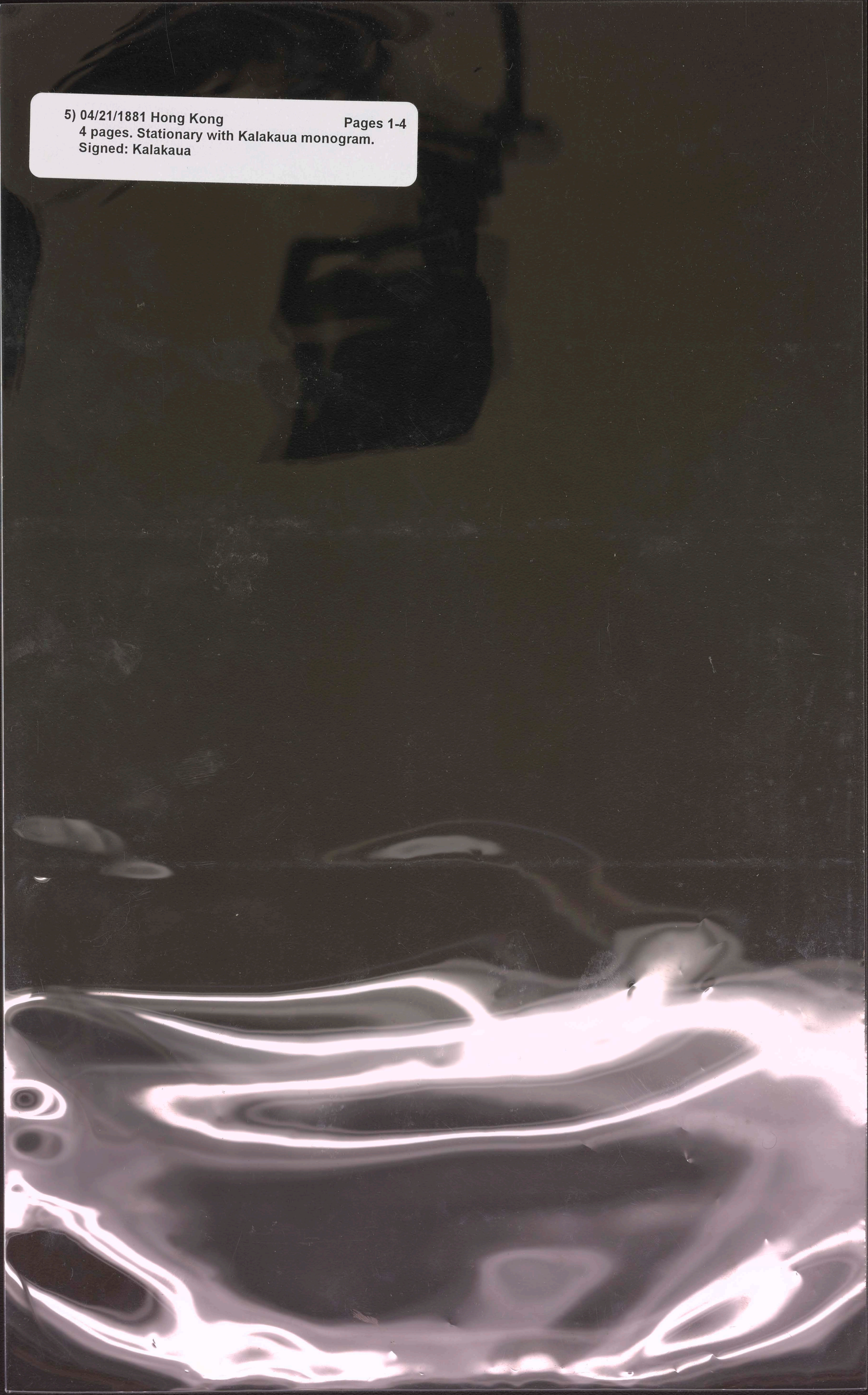
1871.  
The Marquis the King  
Shanghai April 6<sup>th</sup>  
Per June 9<sup>th</sup> 1871  
Mrs. July 2<sup>nd</sup> 1871  
The Foreign Office after  
knowing Japan.  
Known to the Treasury  
of which I am successful to  
protect the large influx of  
Chinese to the islands.  
Chinese Treaty  
Exchange of information  
unavoidable.  
Suggest the appointment of  
Mr. J. Stewart as Hon  
Consul at Shanghai.

inches Golden Thread centimeters

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86									
13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78									
14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	29.13	78.75	-12.86	-27.68										
Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52															Don Williams												All values are batch averages											

D50 Illuminant, 2 degree observer M000408

5) 04/21/1881 Hong Kong Pages 1-4  
 4 pages. Stationary with Kalakaua monogram.  
 Signed: Kalakaua





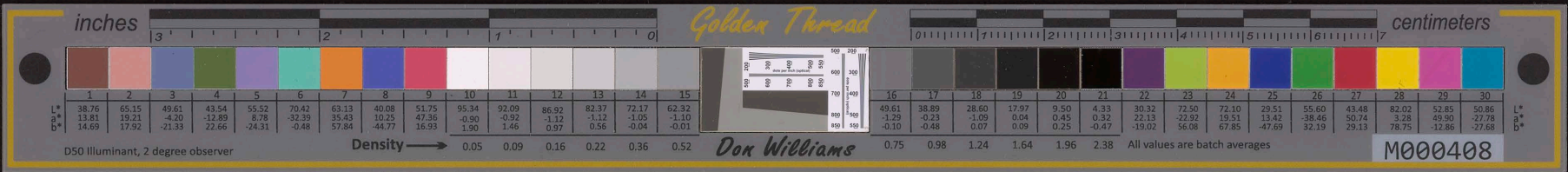
Hingham April 21<sup>st</sup> 1881



Dear Sir/ I am in receipt of  
your two letters dates of the 12<sup>th</sup>  
of February last and that of  
March the 9<sup>th</sup>. I hasten to  
inform you that I have written  
to Mr Moreno to give the boys  
in charge of Mr Martin, and  
to await my arrival in Europe.

I regret very much the ravage  
of the small pox among you. And  
I hope it has not gone further than  
can be put under control of the  
authorities. I sympathize with  
Mr Carter in his endeavors to





do his duty. In fact I sympathize with you all, for the labors of which you must equally share the responsibilities.

We are continuing our travels with great pleasure and so <sup>far</sup> have made the best impressions among those of the places we have visited.

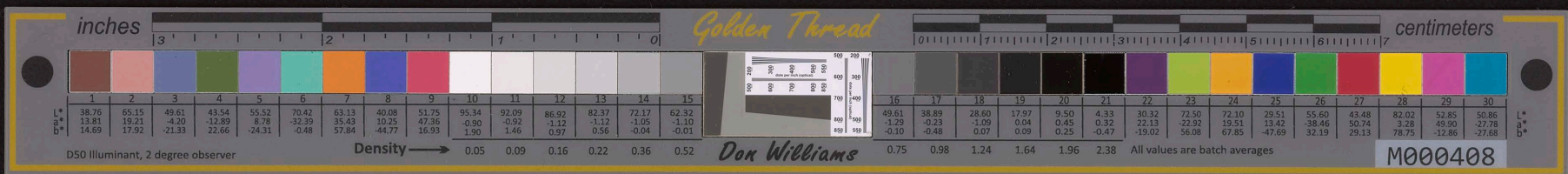
As regards the Order of Kapiolani I would suspend any further notice until I communicate to you regarding it.

This Order was instituted about two or three years ago, to stimulate those of the Society of the "Hoolu Lahui" to be more zealous in their work. Among the many things I gave Mrs. Moorens I sent these, to be defrayed

out of my never intended to be paid by the Government in any way.

I have will continue to support the Hawaiian people, for as Regent, I should not impose and extra

We arrived at 8. A.M. the 12<sup>th</sup> of our stay, the Pope Henry Colony. Mrs. Green



fact I sympathize  
for the labors of  
not equally share  
it.

continuing our  
great pleasure  
made the best  
among those  
we have visited.

As the order of  
could suspend  
it until I

to you regarding it.

instituted about

ago, to stimulate

Society of the

to be more work.

Among

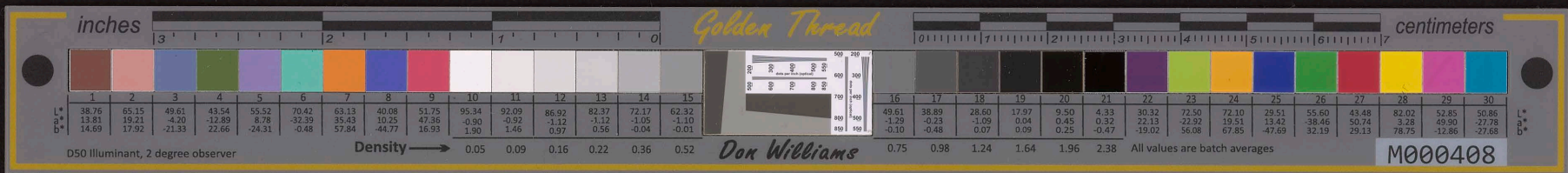
I gave Mr

these, to be defrayed

out of my own expenses, and  
never intended that it should be  
paid by the Foreign Office, or in  
any way connected with the state.

I hope Her Royal Highness  
will continue to administer her  
government for the good of the  
people, for I really sympathize  
with her, during her incumbency  
as Regent, that the small pox  
should make its appearance,  
imposing upon her anxiety  
and extra labor.

We leave Hong Kong to day  
at 8. A.M. We arrived here on  
the 12<sup>th</sup> and have been during  
our stay, the guest of Sir John  
Pope Hennessy Governor of the  
Colony. My kind regards to  
Mrs Green and to your family



4  
and remember me to your  
colleagues.

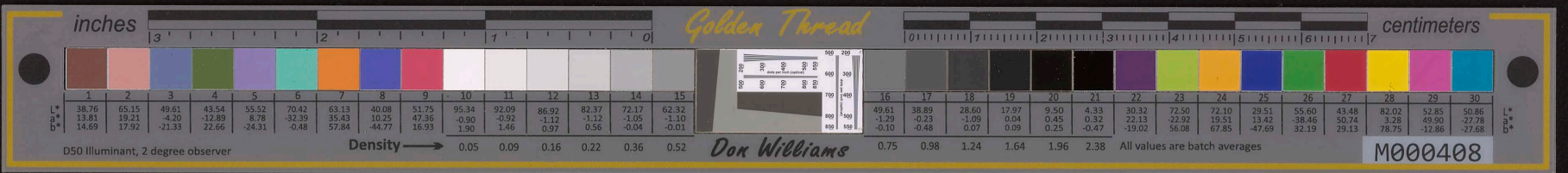
I hope Curlio is giving  
you satisfaction. aloha!

Kalakaue

His Excellency

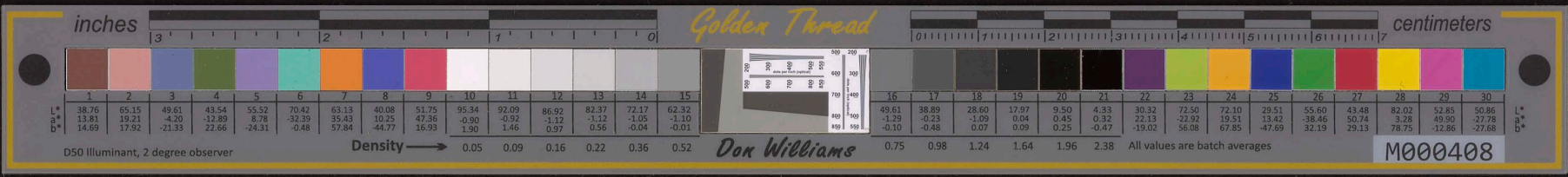
Hon W. L. Green

Minister Foreign Affairs.



6) 05/12/1881 Singapore Pages 1 & 2 of 7  
 7 pages. Unlined stationary, signed: Kalakaua





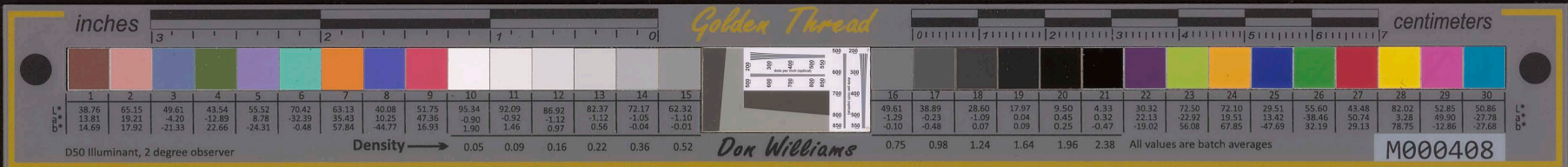
1.

Singapore May 12<sup>th</sup> 1881.

My dear Governor.

I did not answer your letter dated the 31<sup>st</sup> of March last, which was received with the rest of letters that reached us on our arrival here from Siaw on the 6<sup>th</sup> inst, as I had but a little time to do so. I am happy to hear that you are about over with your troubles. It must be very trying to Lydia to be pressed with so much work and anxiety. I regret very much that this calamity has befallen her during her regency. Your letter has given me much relief for I did at one time think of turning back as there was an opportunity direct from Hong Kong to the Islands by the German Steamer "Hesperia" which was to take immigrants from Canton and Swampoa and then return to Hong Kong for clearance in two weeks after our arrival there. But fortunately our mail was waiting for us in Hong Kong and I could gather from the letters I received from Judge Harris and others, that the epidemic may subside by the time I would reach ~~home~~. And in consultation with my two gentlemen, we concluded to go on. We left Hong Kong on Thursday April the 21<sup>st</sup> and arrived in Siaw Bangkok on the 27<sup>th</sup> (Wednesday) having a very smooth and pleasant run down of six days on a large and comfortable boat the "Killarney". The

Captain.



2.

Captain and his wife treated us with the utmost kindness and attentions. I have written to the Regent to approve of the exchange of decorations with the Siam government. You will perceive by my list sent to her of those to be exchanged that it is large, and I had to include those of our side that will make up an approximation to the number on the other side. You will observe therefore I have included some of the members of my staff and one of yours, Major Macfarlane. I hope you will impress it upon the minds of the executive Committee the necessity of carrying out my wishes as regards the exchange of decorations. By these exchanges depends the success of any future movement our government may take in desiring to procure immigrants from Japan, China, Siam and Johore. Decorations have a powerful weight upon the minds of the Asiatic Princes. Especially those of Japan, Siam and Johore. The German, Italian, Austrian, Russian and Brazilian, Spanish and Bavarian and Ordendoff Orders are lavished in profusion to these Princes. The King of Siam wears no less than twelve, including the Order of Star of India and Michael and St George of England. The Maharaja of Johore wears the Star of India, and other European Orders. The lesser lights and Officials wear the same according to their grade and positions.

inches Golden Thread centimeters

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.05	-1.10	-1.10	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	78.75	-12.86	-27.68	
Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52															0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38					All values are batch averages									

D50 Illuminant, 2 degree observer Don Williams M000408

6.) 05/12/1881 Singapore Pages 3 & 4 of 7  
 F.O. & Ex. - 1881, King Kalakaua Letters Trip Around  
 World.

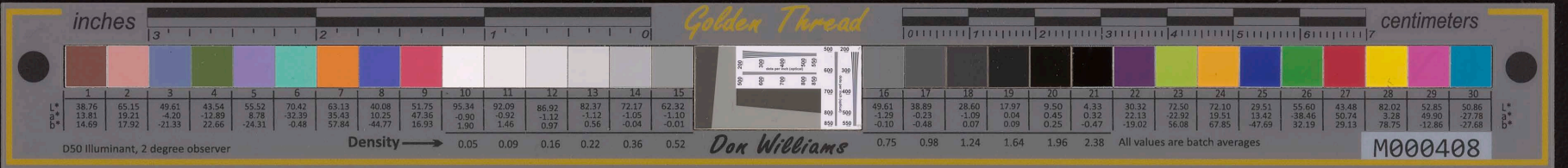




in the Courts they belong. It would do us  
then no harm to reciprocate and establish  
good will and feeling between our Country  
and those of Asia. The Maharaja of Johore  
is a splendid man. He is liked and  
beloved by all nationalities here in Singa-  
pore especially the ladies. He is a fine  
looking man and resembles the first  
Leleiohoku very much. If he could  
have spoken our language I would take  
him to be one of our people the resemblance  
being so strong. He received us and en-  
tertained us magnificently. He lived in  
England for some time and speaks En-  
glish just as fluently as we do. I enjoyed  
it the more, being able to converse with  
him in the English Language. He showed  
us his Coffee and tea plantations and is  
a man of great natural gifts and very  
progressive ideas. He encourages foreigners  
Chinese and every body to cultivate his im-  
-mense waste lands and hives in mag-  
-nificent style. I have invested him  
with his uncle with the Grand Cross of  
the order of Kalakawa I. I did not ask for  
an exchange, <sup>as he</sup> has not established an order  
but I hear will establish one soon. I hope  
you will also impress it upon the minds  
of the Committee to confer the Order 4<sup>th</sup>  
Class <sup>Kalakawa order</sup> upon our Consuls. Those decorated  
gives an importance to the nations they re-  
-present and it is but proper during my  
tour around the world and the services  
they have performed during my stay in

Singapore May 12, 1881





4:

Japan, China, Siam and Singapore which has contributed greatly to the pleasantness and convenience of our trip around the world. <sup>should be recognised</sup> I would therefore recommend the Committee to confer

- 1st Mr Lowin acting Consul of Japan
- 2nd Mr Keswick Jr. " " " Shanghai
- 3rd Mr Keswick Esq. Consul " Hongkong
- 4th Mr Karl Kurtz Hals acting Consul " Siam Kurtz Hals
- 5th Mr Henry Herwig " " " Singapore

the Companion 4<sup>th</sup> Class order of Malakamas I would ask Mr Green the Minister of Foreign Affairs, to appoint Mr Tsau King Sing Consul for Tientsin, China. He is an exceedingly clever and capable Chinaman. Speaks and writes the English language perfectly and he a very useful man to have in Tientsin. In fact he has considerable power with the Chinese Officials and at present he has control of the immense coal mines they are <sup>now</sup> developing and other public improvements in Rail Roads, and telegraphs. He is also vice President to the China <sup>Merchant</sup> Steam Navigation Company line already competing with the P. M. S. S. in the trade directly from China to San Francisco. I would send him a decoration ~~of~~ of the same class as those above mentioned. This will give us immense weight in the Imperial Court of China. Although he is a Chinaman but he is English by birth having been born in Singapore.

I send you a proper list of exchanges

inches Golden Thread centimeters

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52															0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38														

D50 Illuminant, 2 degree observer Don Williams All values are batch averages M000408

6) 05/12/1881 Singapore Pages 5-7 of 7  
 F.O. & Ex.- 1881, King Kalakaua Letters Trip Around  
 World.





to be made with the Siamese government.  
His Majesty

1. Don detch Phra Paramindr Maha Chulalongkorn.  
= Phra Chula Klas, King of Siam; Grand Cross  
of the Order of Krauchanhai I.

H.R.H. (King's Brother)

2. Don detch Kroon Ma Phar Bumbup Parra-  
= Puck; Grand Cross Order of Kalakana I.

H.R.H. (King's <sup>1st</sup> Uncle)

3. Don detch Chow Ja Bhanurangsi Swang-  
wongse; Grand Cross Order of Kalakana I.

H.R.H. ~~2nd~~ (Second King of Siam)

4. Kroon Ma Sun Charunpon Poonwat.  
Grand Cross Order of Kalakana I.

H.R.H. (King's 2<sup>nd</sup> Uncle)

5. Kroon Phar Rakhwang Bowan. Grand  
Cross of the Order of Kalakana I.

### Grand Officers Crosses.

1<sup>st</sup> H.R.H. Kroon Mameru Pechit Precharon. (King's 1<sup>st</sup> Cousin)

2<sup>nd</sup> H.R.H. Kroon Mameru Arditsow Audondetch. (A.S.C.)

3<sup>rd</sup> H.R.H. Phar Ong Chow Thawan Autiwangse (Queen's Bro.)  
A.S.C.

4<sup>th</sup> H.R.H. Phar Ong Chow Siwarakoman (A.S.C.)

5<sup>th</sup> H.R.H. Kroon Mameru Bhatta Rase (A.S.C.)

6<sup>th</sup> His Excellency Chow Phya Surawongse Wai Waddhn (Prime Minister)

### Commanders Cross.

1<sup>st</sup> His Highness Mon Chow Pris-dang

2<sup>nd</sup> " " Mon Chow Chetk

3<sup>rd</sup> His Ex. Phaya Phi Phat (Chief Decoration Bureau)

4<sup>th</sup> His Ex. Praya Phi Phat Kosa (Second Minister Foreign Affairs)

5<sup>th</sup> " " First Minister Foreign Affairs

### Companion Cross.

1 Pha - Dithuma Dan

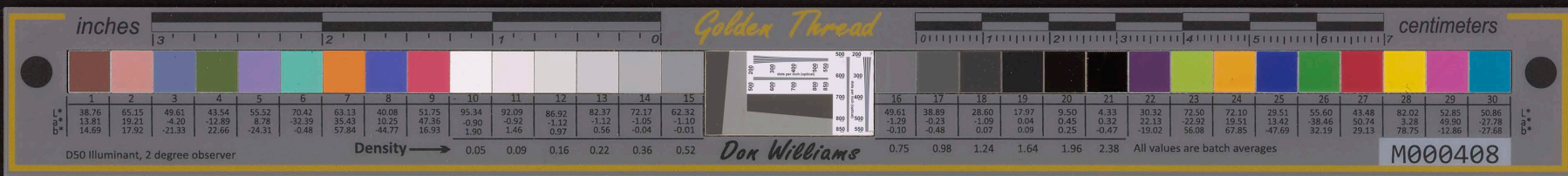
2 Cha - Muan Surarait

3 Nai - Phra Chon

} Aide Camps sent to wait  
upon me by the King to serve  
day and night.

(Turn over.)

Singapore Mar 12, 1881



6.

Exchange for Siamese Orders.

- |                  |  |                 |                        |
|------------------|--|-----------------|------------------------|
| 1 <sup>st</sup>  | H. M. the King of the Hawaiian Islands | G. C. Cronquist | (Already invested.)    |
| 2 <sup>nd</sup>  | H. Ex. J. O. Dominis                   | " " " "         | }                      |
| 3 <sup>rd</sup>  | Hon. C. C. Harris                      | " " " "         |                        |
| 4 <sup>th</sup>  | " " C. K. Bishop                       | " " " "         |                        |
| 5 <sup>th</sup>  | " " A. S. Cleghorn                     | " " " "         |                        |
| 16 <sup>th</sup> | " " H. A. P. Carter                    | " " " "         |                        |
| 16 <sup>th</sup> | Hon. D. F. Judd                        | Second Class    |                        |
| 7                | Colonel W. F. Allen                    | " "             |                        |
| 8                | " " C. P. Lauken                       | Third Class     |                        |
| 9                | " " J. H. Boyd                         | " "             |                        |
| 10               | Major Mac Farlane                      | Four "          |                        |
| 11               | Major S. Lello Hinimaka                | " "             |                        |
| 12               | Colonel C. H. Judd                     | Third "         | } (Already conferred.) |
| 13               | Wm. N. Armstrong                       | " "             |                        |
| 14               | Wm. L. Green                           | Second Class    |                        |
| 15               | Major Gulick                           | Four Class      |                        |

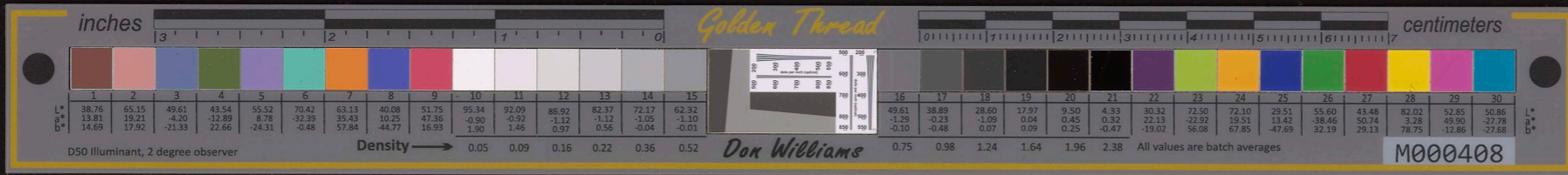
7.

The Siamese government do not confer decorations upon ladies but I hope they will accept the position of the Regent as the Japanese government has done. They are very strict in respect to this matter as their religion do not allow women of any class to be recognised as eligible to receive honors as men.

We leave this afternoon at 4 P.M. for Penang, Rangoon and thence to Calcutta. Hoping by the time this will reach you that you are over with your troubles. I remain very dear Sir, yours

*Kalattau*

Aloha to Mother Dominis.



May 12  
1891

His Majesty the King

to

His Eng. J. O. Dominis

Singapore May 12<sup>th</sup> 1891

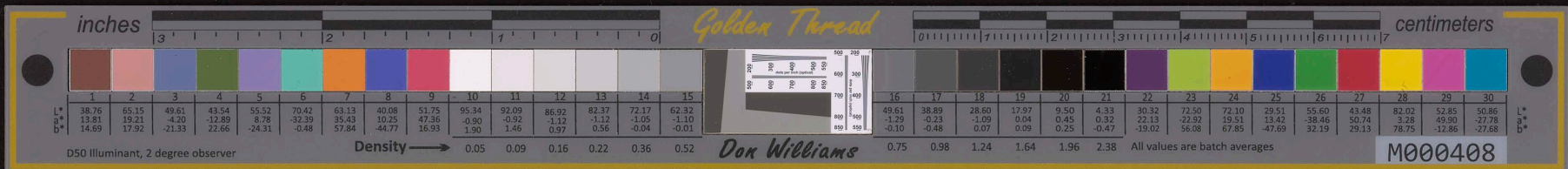
Recd.

Miss  
Local officials

Account of his travel -

Exchange of Decorations

with the King of Siam.



7.) 05/22/1881 Rangoon. Pages 1-4 of 5  
5 pages. Stationary printed: Government House,  
Rangoon. Signed: Kawaikaua



Government House,

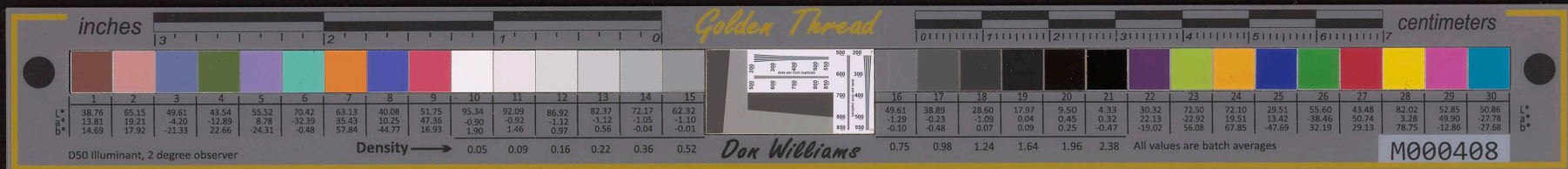
RANGOON,

May

The 22<sup>nd</sup> 1881.

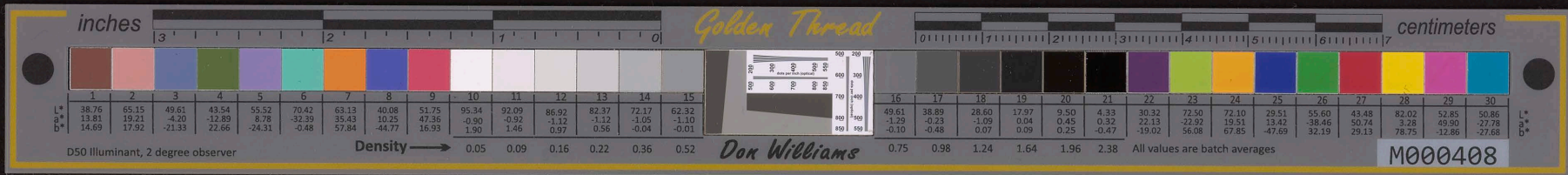
My dear Sister.

My last letter to you was from Singapore, having been detained there for a week we left for Malacca on Thursday the 12<sup>th</sup>, and arrived there on Friday the 13<sup>th</sup>; next day, and sail at 12 Noon for Penang, arriving there on Sunday at 8 A.M., of the 15<sup>th</sup>. We left Penang the next day Monday the 16<sup>th</sup> and arrived at Maulmein on the 20<sup>th</sup>. Left Maulmein Saturday the 21<sup>st</sup> at 6 A.M., having transfer our Baggage to another Steamer "Pamba" of the British Indian Steam



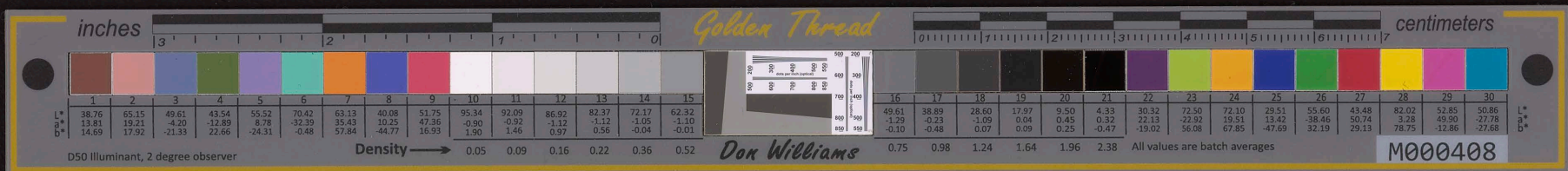
<sup>2</sup>Navigation Company, and arrived here the same afternoon. Remaining outside the Bar or mouth of the Irrawada River for the night, and this morning at 6. weigh anchor again and arrived in port at 8 1/2 A.M Sunday the 22<sup>nd</sup> and at present writing you this letter from the Government House (English) of Rangoon, Burmah. All these places we have visited more especially, Rangoon, Singapore, Hong Kong and Shanghai so familiar to us during our school days in our geography, strange that I should live to be able to do complete work myself but Armstrong declared (before realization hood dream whether you a mate of a very often, in school in his lecture us, and of his world, touch places as he p on the map. as if he was a





and arrived  
ow. Remaining  
th of the  
the night, and  
weigh anchor  
port at  
22<sup>00</sup>/<sub>11</sub> and  
on this letter  
House  
re, Barmah.  
ave visited  
agoon, Singa-  
Shanghai  
during our  
geography,  
uld live

to be able to see them, has been a  
complete wonder, not only to  
myself but to the Colonel and  
Armstrong, for we have often  
declared (between ourselves) the  
realisation of our early child-  
hood dreams. I do not know  
whether you recollect Nor Bull  
a mate of a whale ship, who  
very often, used to come to our  
school in the evening and  
lecture us, upon whale fishery  
and of his travels around the  
world, touching at these very  
places as he pointed out to us  
on the map. I can recollect it  
as if he was alive to day.



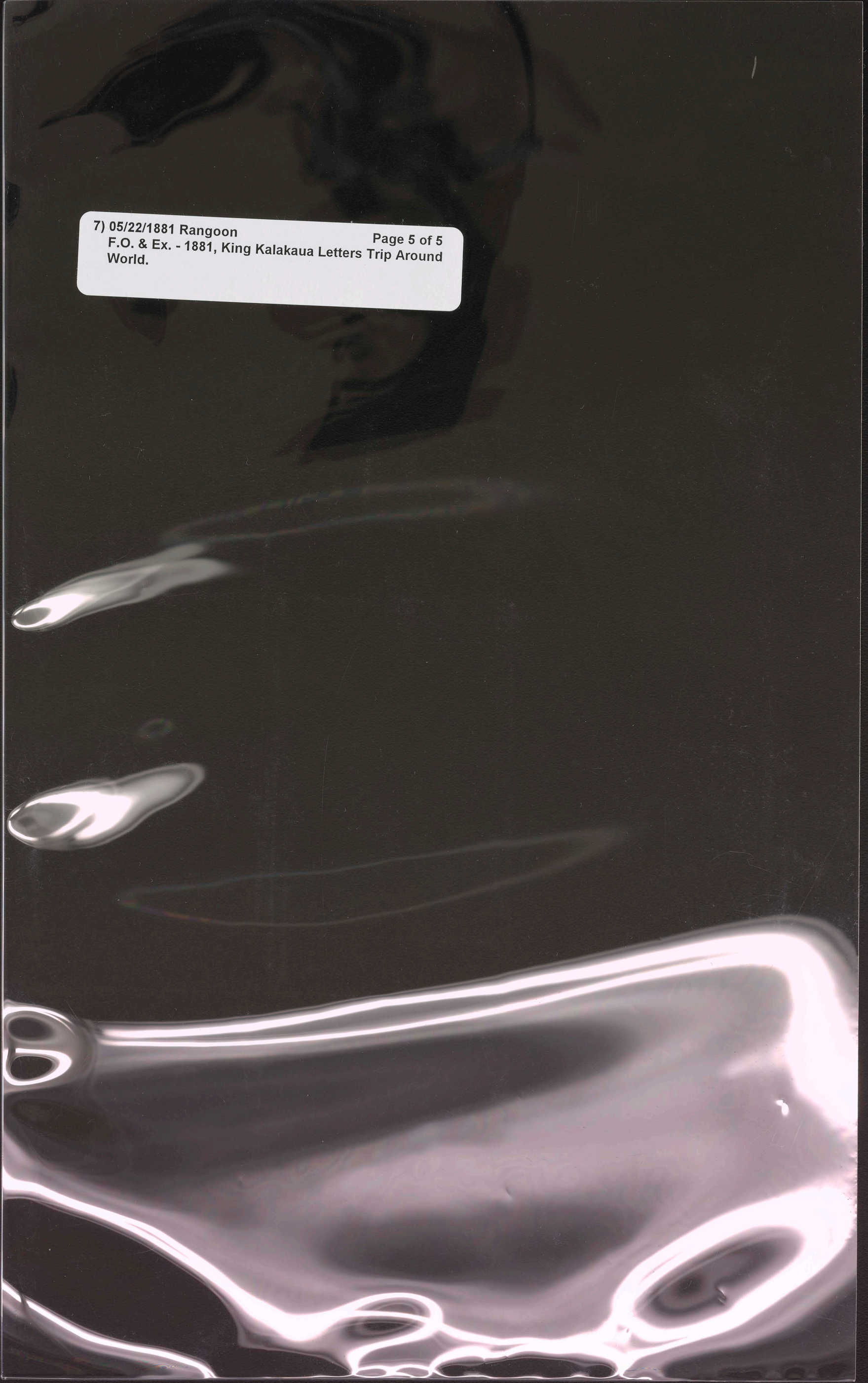
4  
We leave here, for Calcutta on  
Tuesday Morning <sup>the 24<sup>th</sup></sup> and expect  
to reach there on Friday Evening  
the 27<sup>th</sup>. Leave Calcutta on  
Monday. Visiting on our way  
across India to Bombay the  
various places of interest on  
the Railway line. Benares,  
Lucknow, Agra, Alhabad  
Crownpoore and then returning  
to Alhabad to reach the direct  
train for Bombay. From Bombay  
which we intend to leave on the  
1<sup>st</sup> of June and reach Aden on  
the 15<sup>th</sup> Cairo on the 22<sup>nd</sup> and  
Rome on the 27<sup>th</sup>. I have in-  
structed the Colonel to send

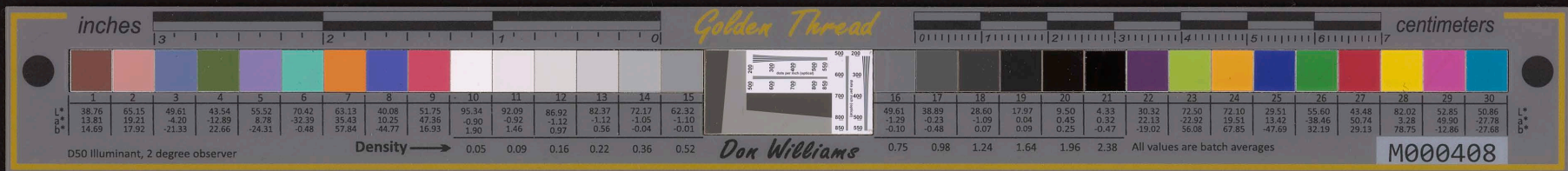
inches Golden Thread centimeters

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30		
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86		
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78		
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	78.75	-12.86	-27.68			
Density						0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52	Dox Williams					0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38	All values are batch averages									

D50 Illuminant, 2 degree observer M000408

7) 05/22/1881 Rangoon Page 5 of 5  
 F.O. & Ex. - 1881, King Kalakaua Letters Trip Around  
 World.





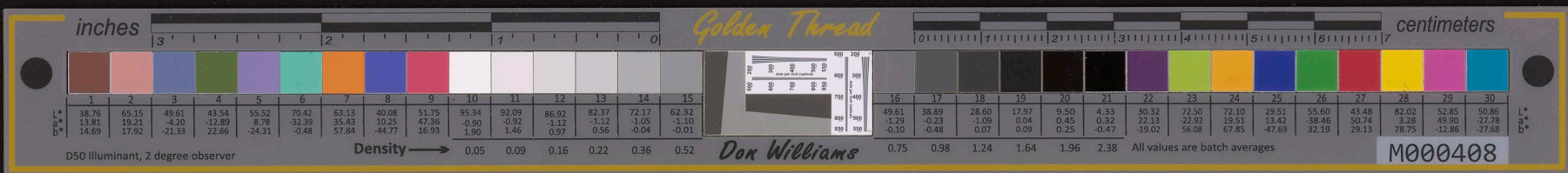
5  
Government House,

RANGOON,

The ..... 1883

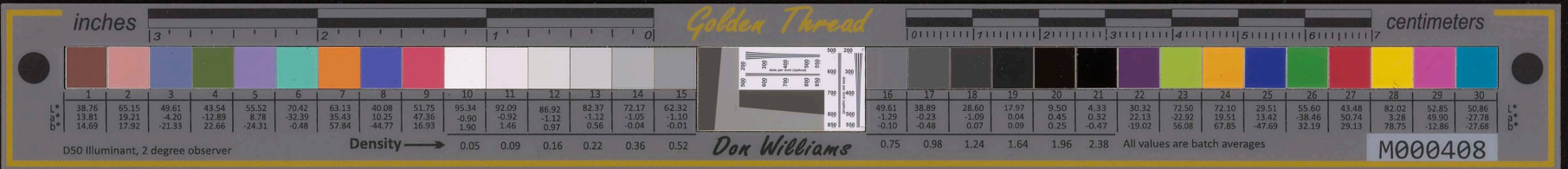
telegrams, at every place of  
importance we reach to send  
to Diamond by way of San -  
Francisco, news of our arrivals  
so that you may know where  
we are. Our letters especially  
this one will reach you about  
the latter part of July or the  
first of August. By that time  
we will be in Europe and Dept  
we will be in the United States.

Aloha to the Governor and  
Mother Douinis. Aloha peiho  
ho ina na wahi Kulipee oke  
als. Kawaihauq



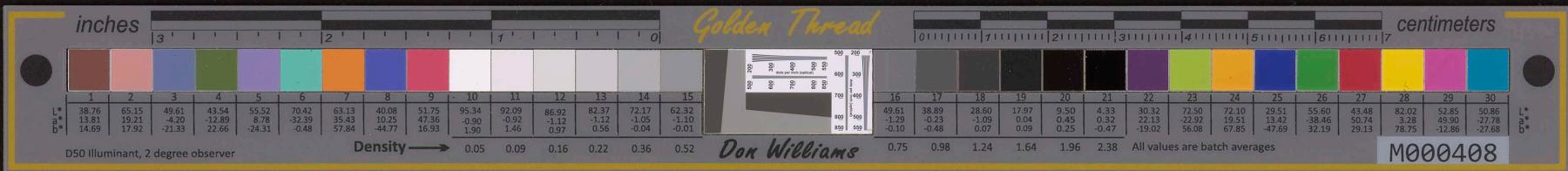
MAY 22, 1881

KataKava around the world



8) 05/28/1881 Calcutta Pages 1-2 of 2  
2 pages. Stationary printed: Great Eastern Hotel Wine  
& General Purveying Company Ld. Calcutta. With logo.  
Signed: Kalakaua





Great Eastern Hotel & General Purveying Company "Ld."



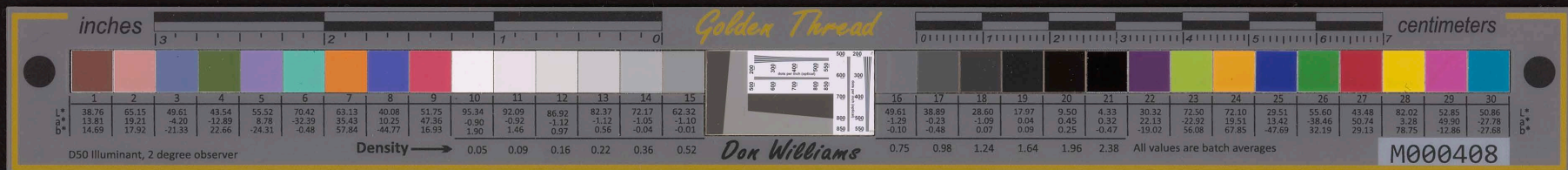
Calcutta May 28 1881.

Dear Sister.

We arrived here safely at 3 P.M. having had a pleasant voyage of five days from Rangoon. There were many predictions while at Rangoon we would meet with very bad weather. Especially Cyclones which were very prevalent between Calcutta at this season of the year, and the Captains of the "Penta" since fellow never slept a wink the whole time. You can imagine how anxious he was and what sort of a thing Cyclones are. However, we managed to escape it and are here all right

I have we have leave in hurry. on the 5<sup>th</sup> there are telegram may be are before

All well. will visit before see



Shipping Company "Ltd."

May 28 1887.

arrived here  
had a  
days from  
many  
Rangoon we  
bad weather.  
which were  
between Cal-  
the year, and  
ita" since  
with the  
imagine  
was and  
Cyclones  
managed  
here all right

I have just enough to say  
we have arrived and as the mail  
leave in a short time I must  
hurry. We will be in Bombay  
on the 5<sup>th</sup> or 6<sup>th</sup> of June leaving  
there on the 7<sup>th</sup>. We will send  
telegrams to you so that you  
may know exactly where we  
are before our letters reach you.

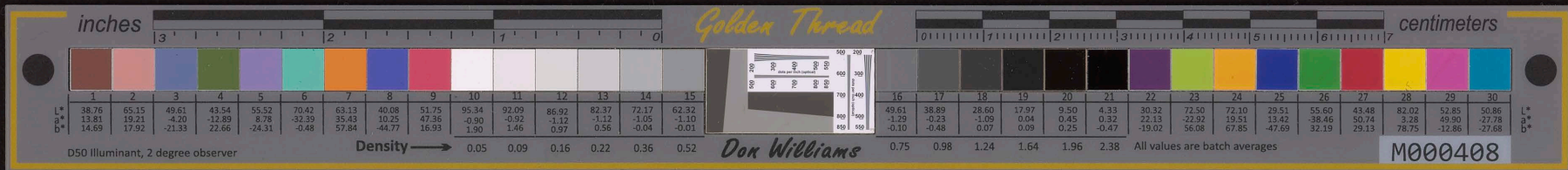
My love to the Governor  
Aloha!

Kalakaung



All well. On our way to Bombay we  
will visit Benares, and other places  
before reaching Bombay.



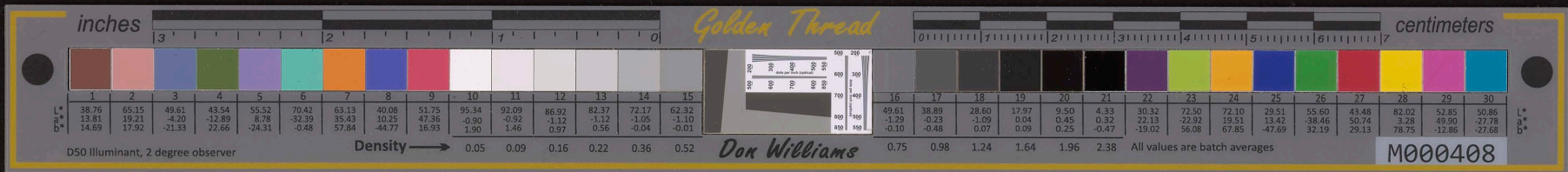


I have just enough to say  
 we have arrived and as the mail  
 leaves in a short time I cannot  
 hurry. The mail is in London  
 on the 2<sup>nd</sup> or 6<sup>th</sup> of June leaving  
 there on the 7<sup>th</sup>. The mail sent  
 telegrams to you so that you  
 may know exactly where we  
 are before our letters reach you.  
 My love to the Governor

Wm. L. G. B.

Wm. L. G. B.

All well, in our way to London we  
 will visit Geneva, and other places  
 before reaching London.



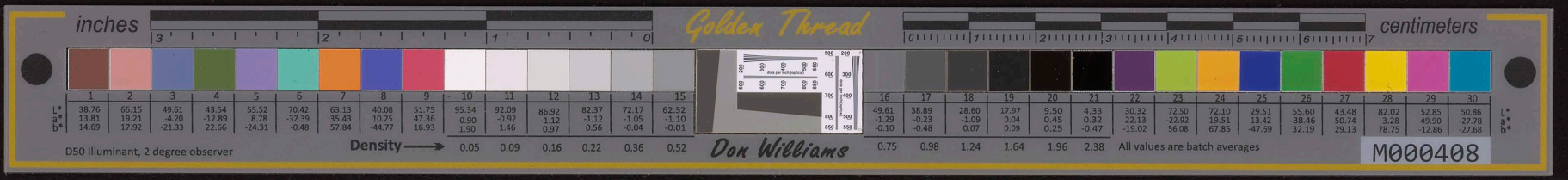
I have  
 the  
 been  
 been in  
 busy.  
 on the 2<sup>nd</sup>  
 there on the  
 tetragram  
 every  
 one before  
 the

May 28

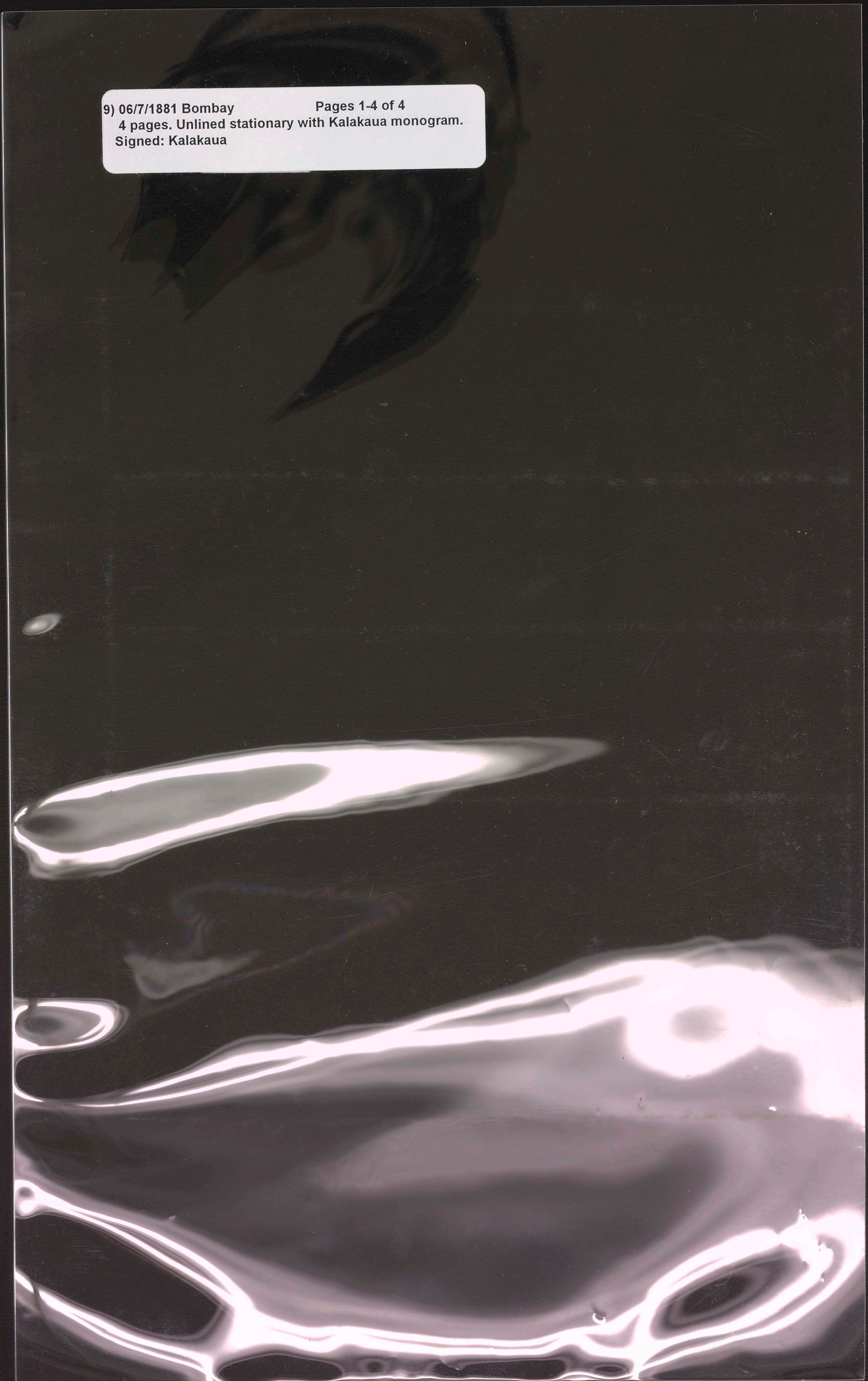


Dear Sirs,  
 I received  
 safely at 3 P.M. having had a  
 pleasant voyage of five days from  
 their own country  
 Projections made at Newport  
 would meet with very bad  
 especially of course which were  
 very far from horizontal between  
 cuts at the base of the  
 the Captain of the "Pinta" since  
 fellow crew kept a count the  
 extra time. For our  
 about 1000 miles in  
 what length of a  
 ever. However, our  
 to escape it and our

All well,  
 will visit  
 before



9) 06/7/1881 Bombay                      Pages 1-4 of 4  
4 pages. Unlined stationary with Kalakaua monogram.  
Signed: Kalakaua



inches

Golden Thread

centimeters

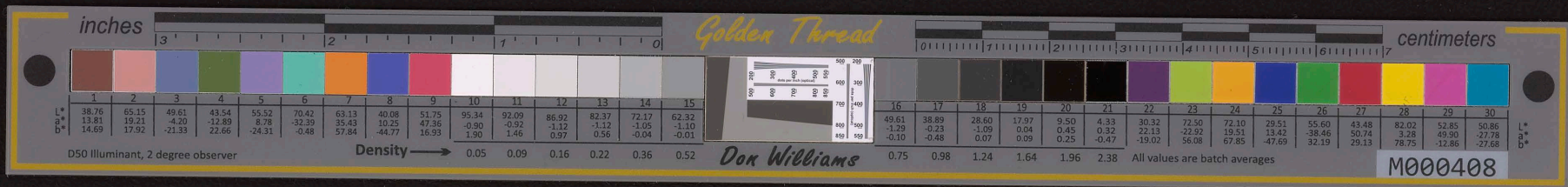
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
13.81	19.21	-4.20	-12.89	6.79	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	1.12	-1.32	-1.05	-1.10	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	22.92	19.51	13.42	-38.45	50.74	3.28	48.90	-27.78
14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
D50 Illuminant, 2 degree observer															All values are batch averages														
Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52															Don Williams														

M000408

Bombay June 7- 1881.

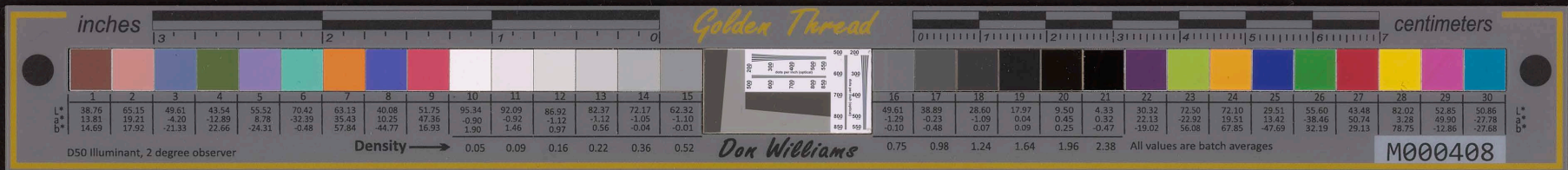


My dear Sister. We arrived here in Bombay on the morning of Friday last the 3<sup>rd</sup> inst. We were obliged to leave out Agra one of the places laid out on our programme to visit for it was very hot. On leaving Banares, we saw Mr Damon going on his way to Banares where we had just left, intending to go to China after he had visited India. All of us felt so happy to meet another Hawaiian way out <sup>in</sup> of this part of the world. Please mention this to his father for he would



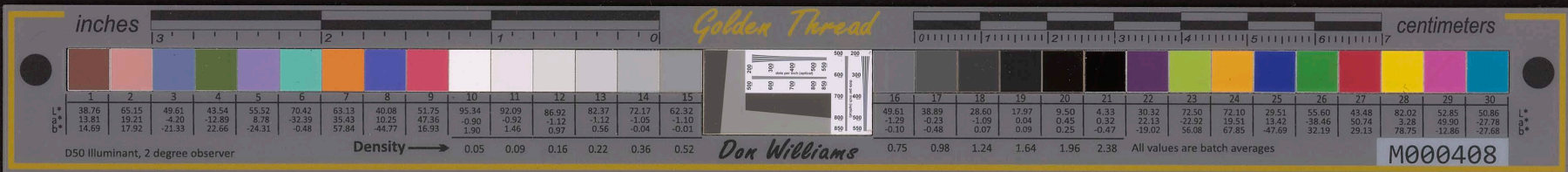
2

be most happy to learn this little incident of our travels. He told us that he had been learning the Sanscrit and was at Allahabad when we arrived in Banares. He telegraphed that he was to leave in a few days for China so we answered by telling him that he would meet us at Allahabad but it seems to have come right on, and as we were leaving Banares, we met at the junction. Had a long chat and a very pleasant one and parted in the best of spirits. We have visited a great many places of interest during our stay in Bombay going out all day and returning quite tired out. The Authorities



Bombay 6/7/1881 3

and the Governor was very attentive to us and gave us all the facilities to make our stay in Bombay pleasant. We visit the "Tower of Silence" the burial grounds of the Parsees and the "Elephanta" besides several public buildings and places worth seeing. Bombay is a very beautiful City and contains a population of 700,000 men. We leave this Afternoon for Aden at the mouth of the Red Sea, thence up the Red Sea to Cairo passing the Canal of Suez. We will leave Alexandria for Rome about the 20<sup>th</sup> and then we will be in Europe. I feel very much relieved at the end of our



4  
travels seems to drawing near.  
My aloha to Sister and the  
Baby, Cleghorn, John and  
Oed mother Dominis.

Aloha!

Lalakaug

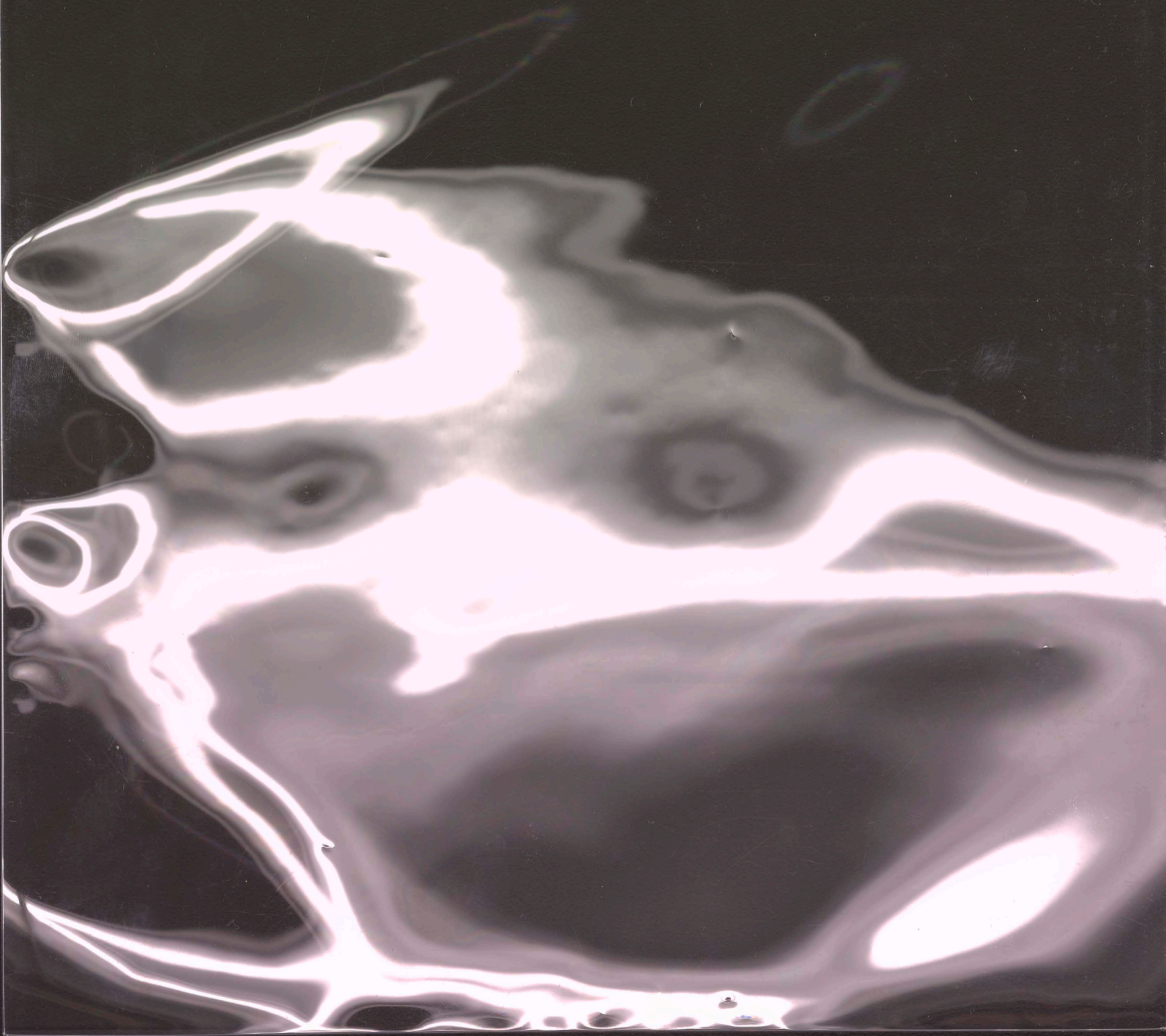
inches 3 2 1 0 Golden Thread centimeters

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30			
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86		
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.99	-27.78		
b*	14.69	17.92	21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.03	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68		
Density						0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52	Don Williams					0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38	All values are batch averages									

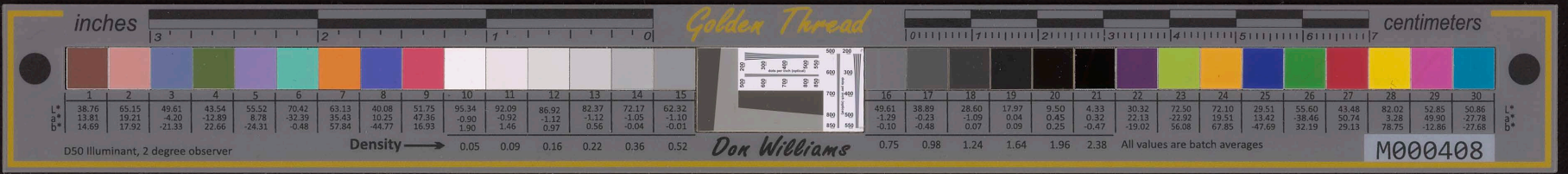
D50 Illuminant, 2 degree observer

M000408

10) 06/18/1881 Red Sea  
 Pages 1-4 of 6  
 7 pages. Stationary with Kalakaua monogram.  
 Signed: Kawaihau



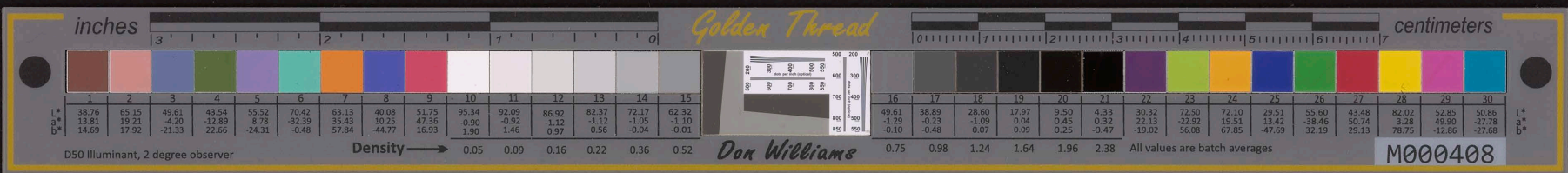




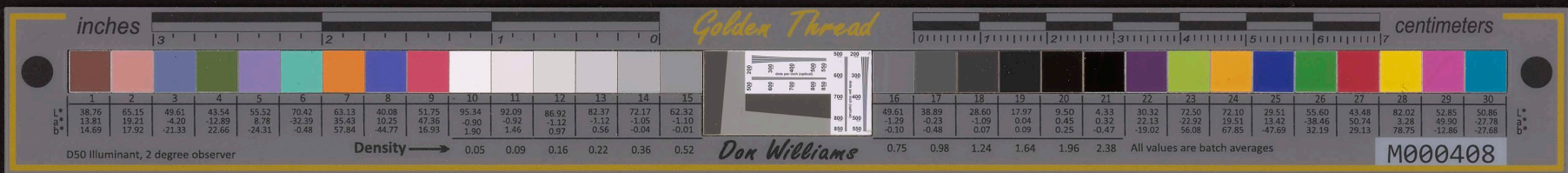
Red Sea June 18<sup>th</sup> 1881



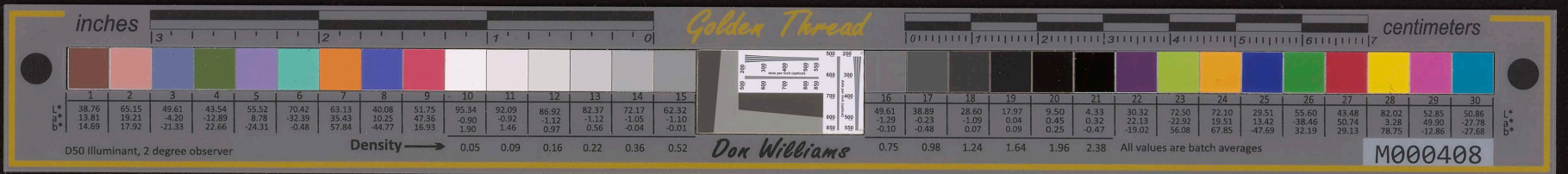
My dear Sister. The romance of poetry is lost, while sailing up the Red Sea where you have to traverse 1305 miles being the true distance from Aden to Suez without land or rock to break the monotony. We have made the voyage from Bombay to Aden in about seven days and from Aden to Suez 5 days making in all 12 days sea voyage. I once believed that the Red Sea was a charming Sea to sail upon, where land could be visible on each side, but it is a great disappointment, now



2.  
that ~~our~~ <sup>and felt</sup> have already seen the realities. We are now within a days sail from Seery and we expect to reach it by Monday the 20<sup>th</sup>, leaving Seery at 9 A.M. and to reach Cairo at 4 P.M. Leaving Cairo on Thursday or Friday the 24<sup>th</sup> and cross the Mediterranean Sea, taking us 4 or 5 days to reach Rome which we expect to be there on or about the 29<sup>th</sup>. You will have received Judds telegrams of the 1<sup>st</sup> of July so as to catch the San Francisco Steamer leaving there on the 2<sup>nd</sup> and reaching you on the 9<sup>th</sup> of July. By that time we will have been in London. Our movements are as follows. After having remained in London for a week, we will



then visit Europe, which we intend<sup>3</sup>  
to do in three weeks or a month.  
Taking the two last weeks of July  
with the two first weeks of August and  
returning on the third so as to be  
in Paris on the fourth week and  
spending <sup>one or</sup> two more weeks of the  
month of September in England  
Scotland and Ireland. Intend  
ing to be in New York at the latter  
part of the first week of October.  
The second week in October will  
bring us to San Francisco. Remaining  
there for a week and leaving there  
on the Steamer of the 28 or 29<sup>th</sup>  
so as to be in Honolulu about  
the 4<sup>th</sup> or 5<sup>th</sup> of November. You  
should then write your letters of  
July so as to reach us in London.  
Your letters of August to reach



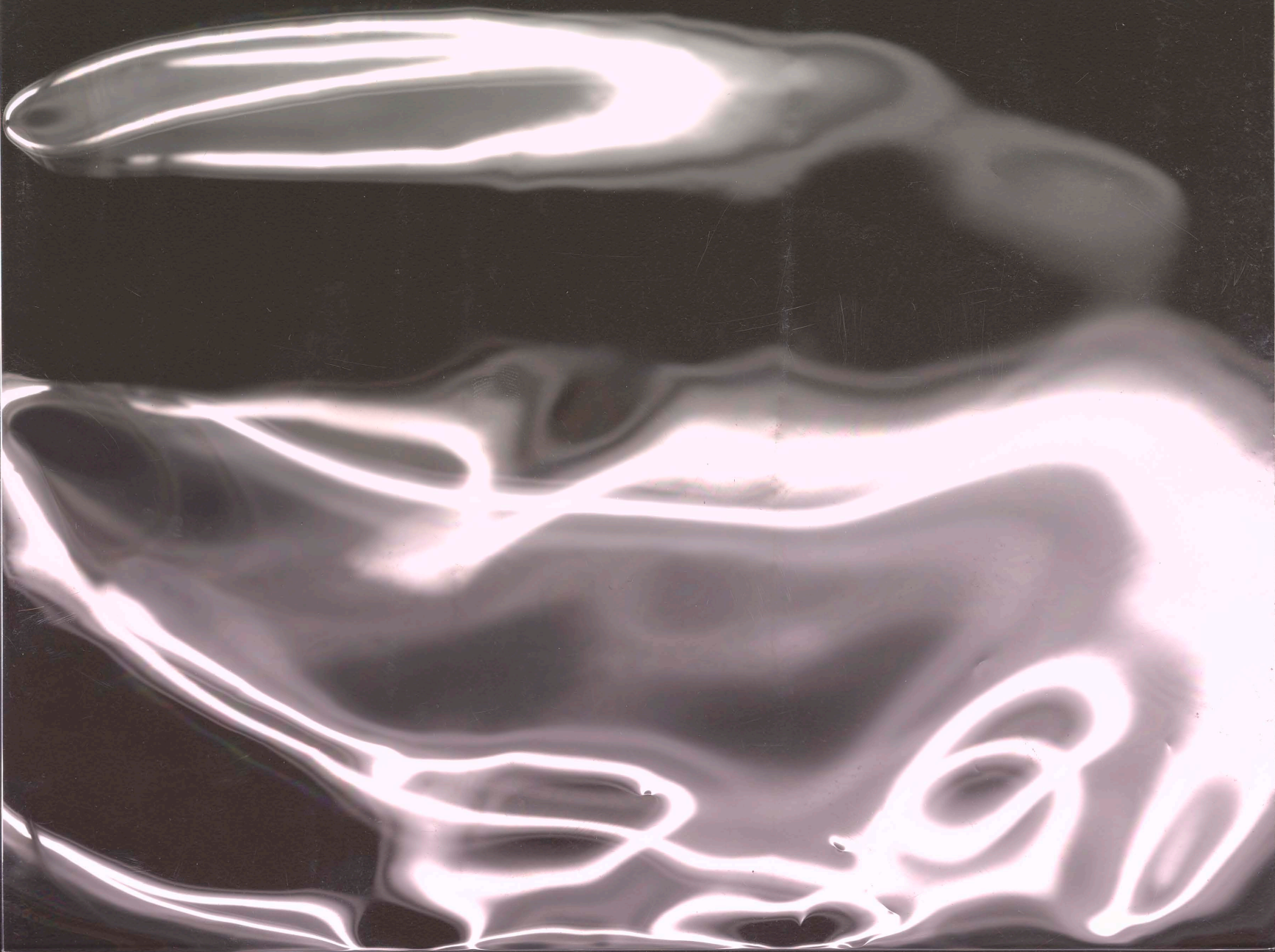
4.  
us in New York and those of  
September to reach us in  
San Francisco. With all the  
discomforts of a sea voyage I  
can say that our trip so far has  
been one of the most pleasant  
of our trip. We left Bombay on  
one of the S. Ships of the Peninsula  
and Oriental line of Steamers  
"Rosetta." Captain Barlow. About  
50 Cabin and 20 steerage passengers.  
We have plenty of amusements in  
Cards, Chess, Music in the evening  
and dancing. Cricket in with the  
men in the daytime. As I am  
finishing this letter, a light  
house is announced to be in  
sight. I went on deck to see it  
and I assure you it is a pretty  
sight. Deadless light house, a  
small atoll in the Centre of the  
Red Sea and about 1400 fathoms

inches Golden Thread centimeters

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30												
L*	38.76	65.15	49.81	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32	49.61	38.69	28.86	17.97	9.50	4.33	30.92	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86												
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78												
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68												
Density																0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38	All values are batch averages														

DS0 Illuminant, 2 degree observer Don Williams M000408

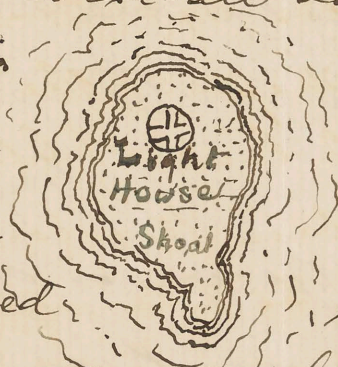
10) 06/18/1881 Red Sea Pages 5-6 of 6  
 F.O. & Ex. - 1881, King Kalakaua Letters Trip Around  
 World.

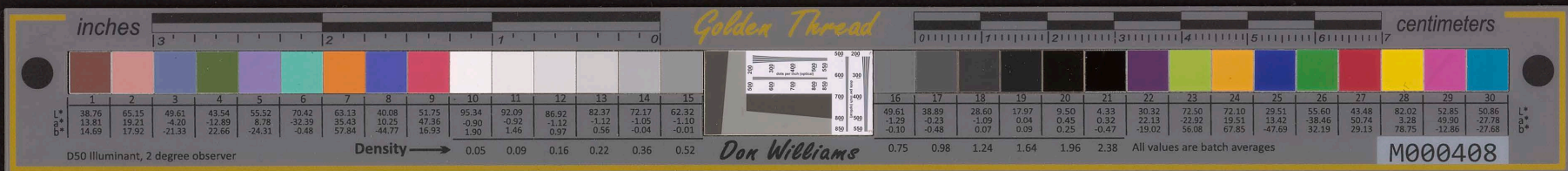




8,

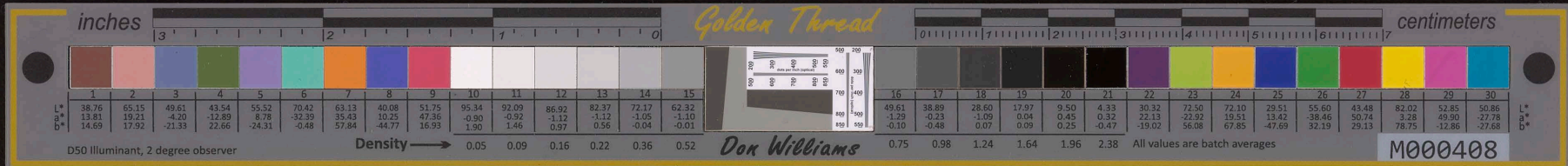
of water surrounding it. A steamer was wrecked on the North end of the Island about a month ago and within 20 minutes after the vessel had struck she went down and was completely lost from sight. The crew were all saved. Inside of the Islands is a shoal and sandy bottom. The sight of such a dingy object was indeed relieving to us and in a few minutes after we came abreast of the light house all the glasses were eagerly looking over the side of the ship. The light House dipping her signal flag and the "Rosetta" answering in return. In about 5 minutes after coming abreast we past it very quickly all eyes were still bent on looking at the solitary Islands





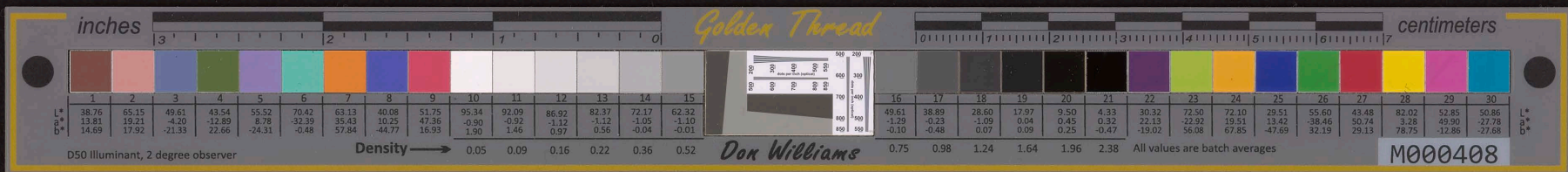
6.  
as it receded from us. I forgot  
to mention that during the day  
we passed one of the Steamers that  
started about a week ahead  
of us, we congratulated ourselves  
in having obtained such a nice  
fast vessel as the one we were in.  
Both the two gentlemen travel-  
ling with me are well. My kind  
Aloha's to the Governor and old  
mother Dominis. Kiss Baby for  
me and give me love to Lika  
and Cleghorn. Mai pōma i na  
pohaku Kaoni Moenao Kelii  
no lakou hoi Kaw wahi Kanae-  
na. Ke ane Kōhu like <sup>nei nei</sup> mai, me Kila.  
"Ka helle a pala wale na hua i Ka  
moana." No Bush and Wilson.

Y  
Kawaihau

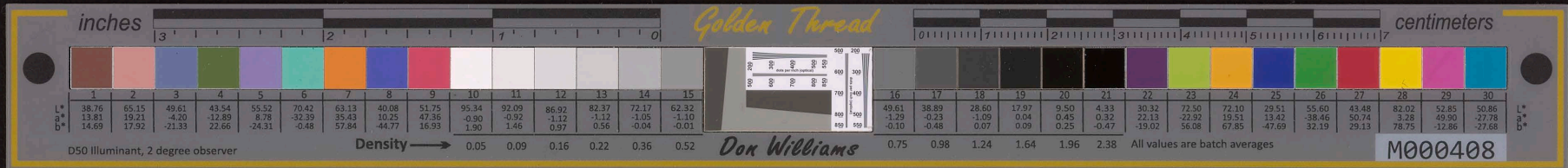


12) 06/21/1881 Cairo, Egypt Pages 1-4 of 7  
7 pages. Unlined stationary. Written in violet ink.  
Signed: Kawaihau

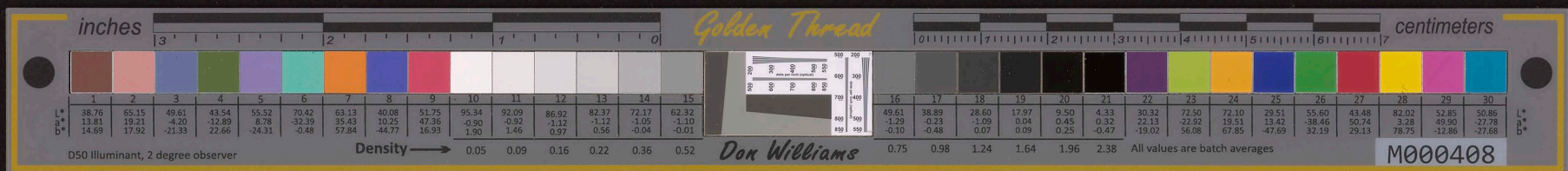




Cairo Egypt June 21 - 1881.  
My dear Sister. I received your  
letters dated the 9<sup>th</sup> of May last  
and it has surprised me to see  
how regular and quick we have  
received letters from home, for it  
was only a month ago that is to  
say we received letters from you  
of March<sup>12</sup> at Hong Kong, of April 6  
at Singapore and this one of May  
9<sup>th</sup> in Cairo. Your June letters we  
will no doubt receive in London  
and July ones in New York and  
August and September ones in  
San Francisco exactly as I calcu-  
lated in my other letter dated  
in the Red Sea what to do with your  
letters in order to reach us. Well,  
I am very glad to hear everything  
is going on well, and I see by the



papers of your performing your duties faithfully. As you are a religious and praying woman, Oh! all the religious people praise you! But what is the use of prayer after 293 lives of our poor people have gone to their everlasting place. Is it to thank him for killing or is it to thank him for sending them to him or to the other place which. I never believed in the efficacy of prayer and consequently I never allowed myself to be ruled by the Church members to <sup>allow</sup> offer ~~up~~ a thanksgiving prayer to be offered to God for the good of the Nation for in my opinion it is only a mockery. The idea of offering prayer when hundreds are dying around you, to save the life of the people is to work and not pray. To find and stop the

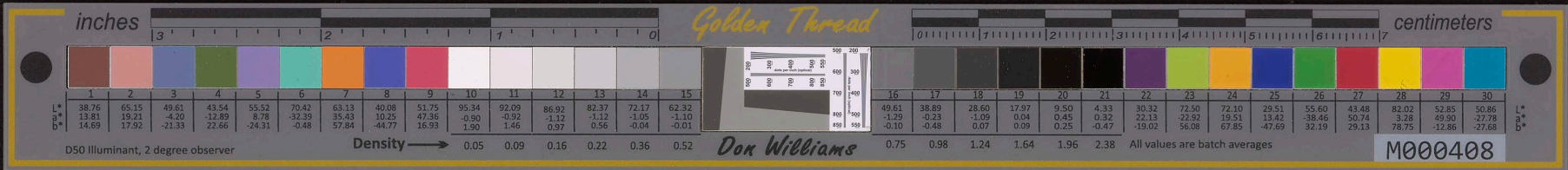


causes of death of our people and  
not cry and whine like a <sup>child</sup> ~~child~~  
and say to god "that it is good oh  
Lord that thou hath visited us thus".  
In regard to pearls I will try and  
get some as soon as we reach  
Italy, but I am afraid you will  
be disappointed. for the place to get  
pearls is in Persia and sold in  
Bombay to a very large extent, but  
when we were there, the price of  
pearls were very high and dear,  
and to get a good string of them as  
the one you would like you could  
not get them less than \$500. x to 1000. x  
dollars. I was going to buy some  
for the Queen but when I found the  
price so high I gave up the idea.  
They are worth from .75 cts to \$1.00  
\$1.50, and \$2.50 a bead x higher as  
the quality of the shade of the colour of

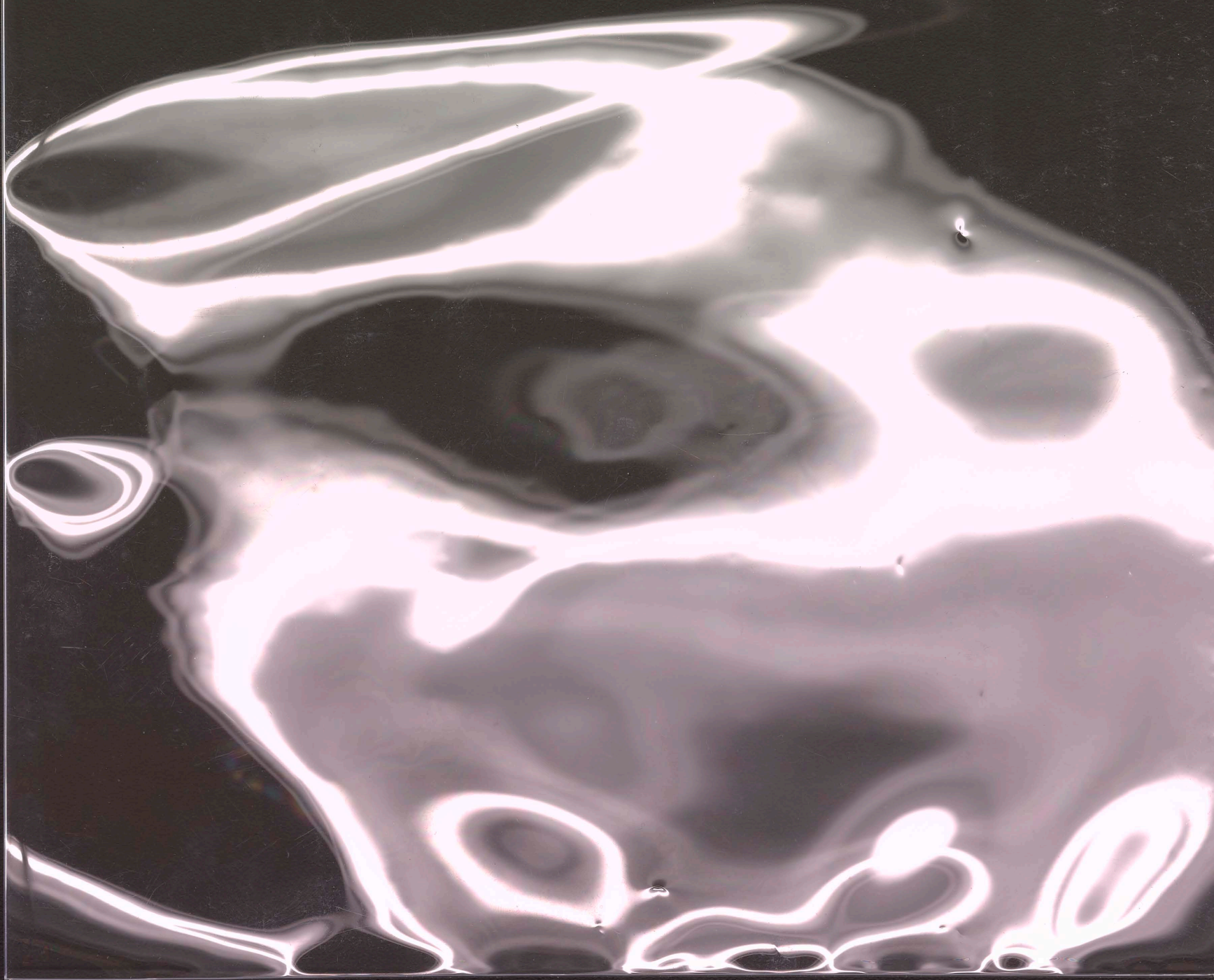


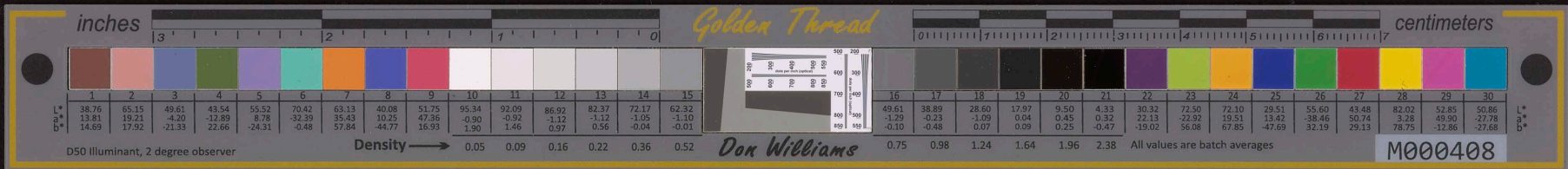
4

of the pearl may be. I met a person  
 in Singapore a Frenchman collector  
 pearls and precious stones of all  
 kinds and I ascertain the prices  
 of pearls through him and find  
 so when we arrived in Calcutta  
 and Bombay. I suppose if  
 you had gone to Persia we could  
 have got them cheaper but this par-  
 ticular gem is so much coveted  
 by the Eastern Princes that the price  
 they put to them is put to such fa-  
 bulous prices that \$50. x could only  
 purchase 50 beads and that of a  
 very inferior quality. Then again  
 we have not sufficient money enough  
 to last us our trip and have to econ-  
 omize in a great measure in order  
 to get home. Hoo kahi no ho o ka manaa  
 o ka hoiliili a kaapuni honua, a  
 'laila wae i ka makamake a paw.

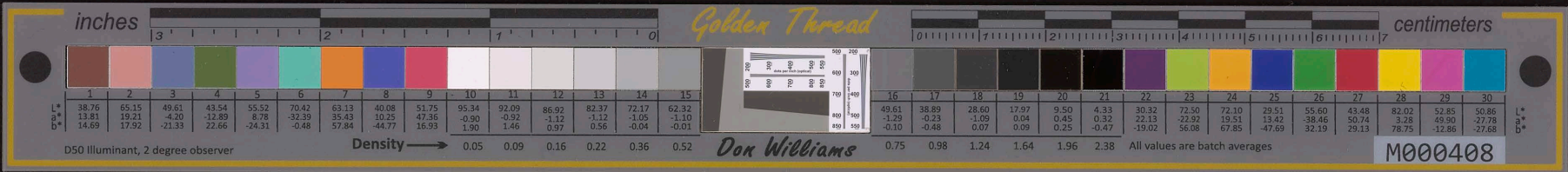


11.) 06/21/1881 Cairo, Egypt Pages 1-4 of 4  
4 pages. Unlined stationary. Written in violet ink.  
Signed: Kalakaua





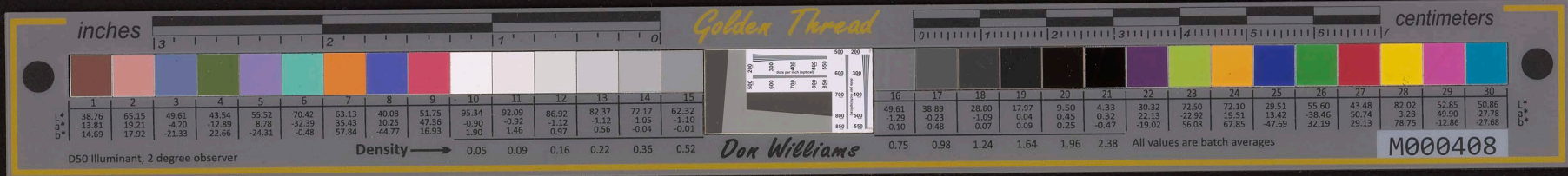
Cairo Egypt June 21-1881.  
My dear Governor, Your letter  
of the 6<sup>th</sup> of May last reached us  
on our arrival yesterday in Cairo.  
I am glad you have all decided to  
carry out what I wrote you re-  
garding the exchanges of decora-  
tions with the Japanese Govern-  
ment; only instead of sending  
it through Mr Lowin, it ought  
to have been sent to the Japanese  
Foreign Office and for the Minis-  
ter to present it to the Emperor  
or to the Imperial Prince's. Unless  
the Regent have appointed Mr  
Lowin to perform the mission  
with special orders to deliver them  
you must recollect that Mr Lowin  
has no diplomatic Rank and  
consequently have no right to perform



2

a duty of so high an order as the presentation of the Decorations. Although Mr Irwin was appointed our Acting Consul General during the absence of Mr Lilli bridge who is now in the United States, still he would not be admitted to the Emperors presence during our stay and during all the ceremonials of state performed when we were there. Unless you have made him <sup>Acting Consul General and</sup> a Knight Companion of the Order of Kalakaua as I asked you to ~~do~~ <sup>do while</sup> ~~there~~ <sup>then</sup> ~~enay~~ there may be some privilege allowed him to enter the precincts of the Imperial Palace but it is a doubtful one. It would have been better if you had sent the Decorations to the Foreign

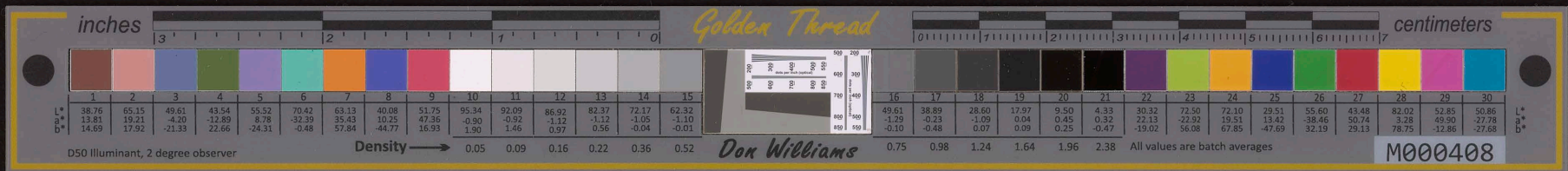
Office and allow present it, it would in unison with by all Courts having lodged as members Nations. I was well that I have given order. Of course at I was going to do consideration of your time Bureau I would retain mine and from Paris. I re Decoration to the Collar with those of Princes ought to at the same time, be sent yours to the the Emperors have time for his. I see



have order as the  
 of the Decorations  
 Iroin was appoin-  
 ty Counsel General  
 absence of Mr Lilli  
 now in the United  
 would not be ad-  
 Emperors presence  
 and during all  
 als of State performed  
 there. Unless you  
 ing Counsel General and  
 in a Knight Com-  
 Order of Kalakaua  
 do while then  
 one to ~~these~~ there, may  
 illege allowed him  
 rcin to of the Imperial  
 is a doubtful one.  
 been better if you had  
 tions to the Foreign

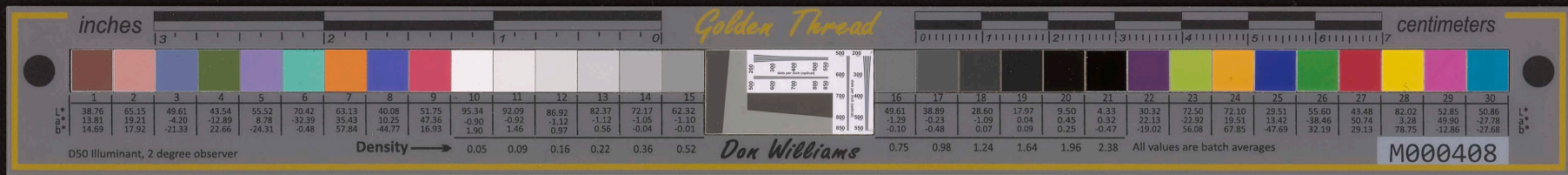
Office and allow the Minister to  
 present it, it would have been more  
 in unison with the customs adopted  
 by all Courts having been acknow-  
 ledged as members of <sup>one</sup> families of  
 Nations. I was wrong in stating  
 that I have given my Kamehameha  
 Order. Of course at the first conclusion  
 I was going to do so, but an after  
 consideration of Japanese Decora-  
 tive Bureau I was allowed to  
 retain mine and send him one  
 from Paris. I regret this, for the  
 Decoration to the Emperor and the  
 Collar with those of the Imperial  
 Princes ought to have been received  
 at the same time, but as you have  
 sent yours to the Imperial Princes  
 the Emperor have to wait for some  
 time for his. I see by the fingers of





4  
 May dates and also by your letters  
 that the Regent is having her hands  
 full, in the way of receptions and  
 other matters. I think I can  
 recollect <sup>of knowing</sup> Admiral Stephens but  
 I cannot put it in my mind  
 just at present when and where I  
 meet him. I would liked to  
 have been there and to have met  
 the old Peasecola's again. On my  
 visit to Japan and Siam I was  
 surprised to see that they equally  
 as good bands as ours. The Japanese  
 have three splendid Bands numbering  
 from 78, <sup>Military</sup> 40, <sup>Artillery</sup> 35 and the Siamese  
 have three but not so many instru-  
 ments as the Japanese and both Na-  
 tional Bands plays splendidly. Aloha  
 to Lydia and Mother.

Kalakaue



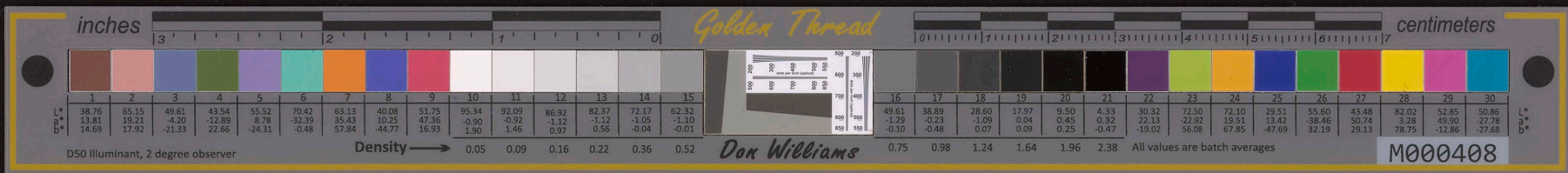
12) 06/21/1881 Cairo, Egypt Pages 5-7 of 7  
F.O. & Ex. - 1881, King Kalakaua Letters Trip Around  
World.



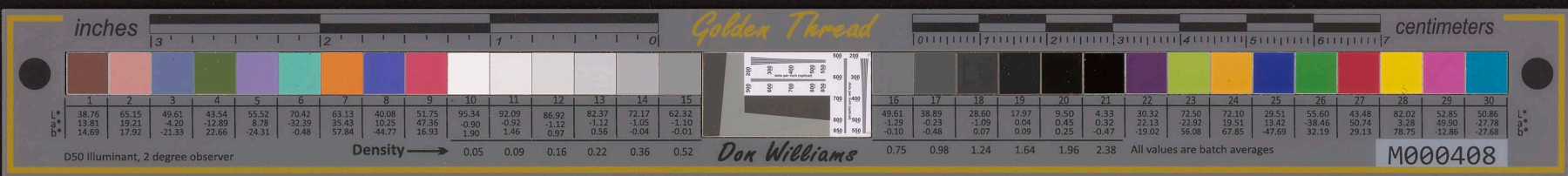


5.

I hear that they are very Cheap in England and I will see when we get there what they are worth so as to give you the best information on the cost of pearls. We have been very well received by the Kedive of Egypt. I sent us a special train from Cairo to Suvey with a deputation of grandees to receive us in his name and as his guest. We are now in Cairo living in one of his palaces. To day we visited the Pyramids and other curiosities of the Place, and we are enjoying our visit immensely. The Kedive is now living in Alexandria and on Thursday we leave Cairo for that place, and stay there for a day or two thence proceed to Rome touching at Naples. I have received



6  
letters from Mr Moreno and the young  
men that they are all put in schools  
by the consent of the King of Italy  
and the acceptance of the Minister  
of War. I send you these letters  
so that you may be enlightened  
as regards their situation. I have  
thought it best to leave them as they  
are for it would be an insult to  
the King of Italy to have them ~~rests~~  
drawn after giving his consent  
to have them admitted into their  
scientific schools. There has been  
a very strong pressure upon me  
to have them go home, but I have not  
thought it wise to do so. As soon as  
we reach Italy I shall write <sup>you</sup> ~~cells~~  
about them, and the amount of money  
the government have to refund to  
those in Italy that has kindly  
advance them money for their ~~see~~ =



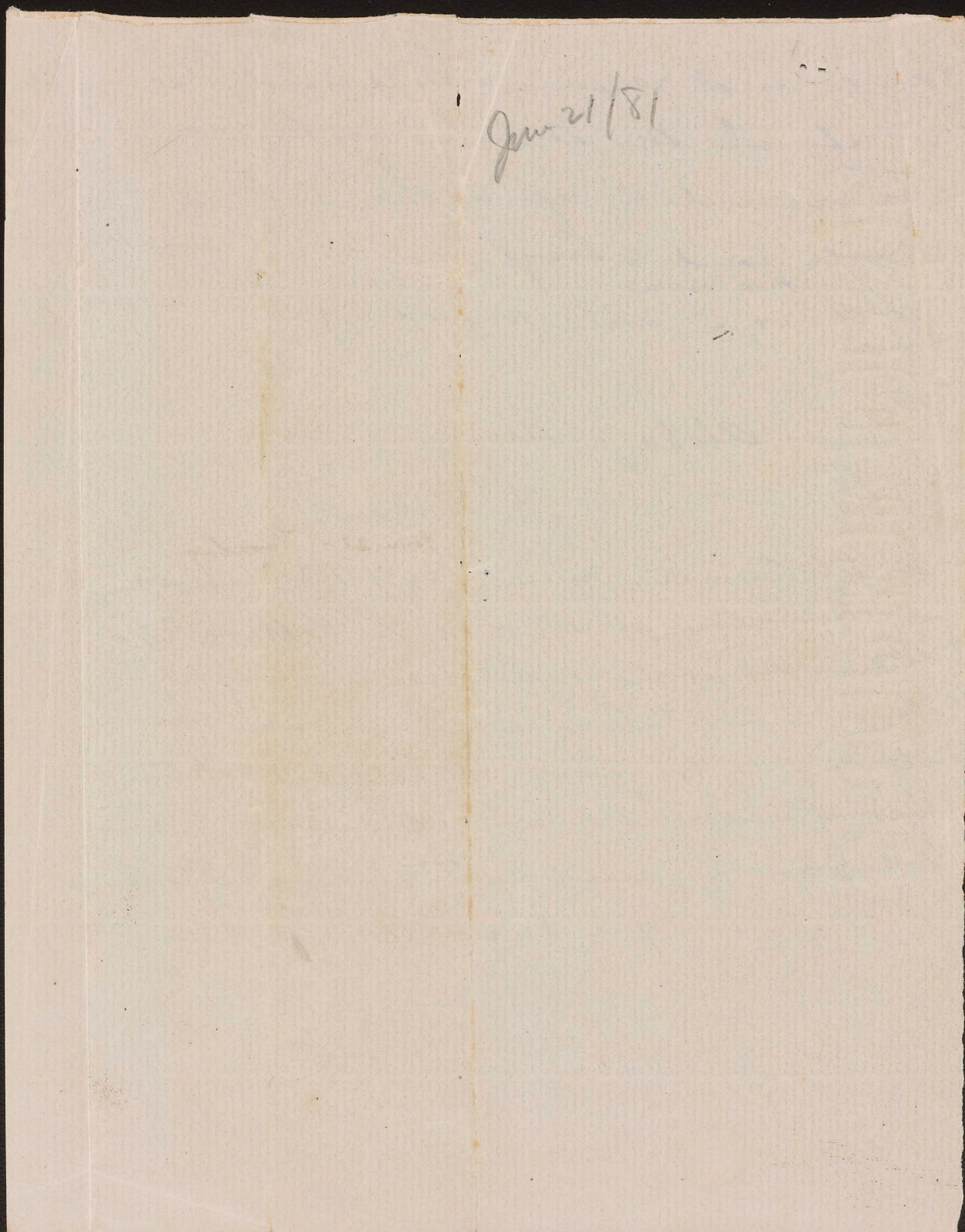
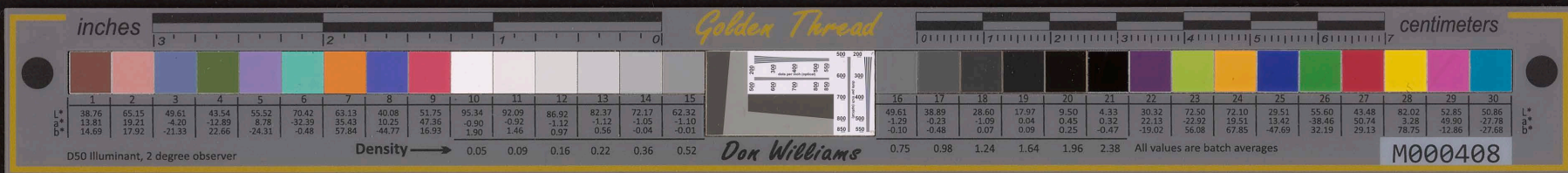
7  
traced and requirements and also amounts  
to refund Mr. Morano for the money he  
has expended upon them. The next lot  
I will send to England and my own  
<sup>Koa oia</sup> nephews, I will prepare for German  
schools.

Aloha a Nui.

Kauaihan.

Alexandria June 23 - Thursday  
We left Cairo this morning at 7 A.M. and arriving  
in Alexandria at 11 1/2 A.M. The Kettive re-  
ceiving us at the depot and He and I  
drove to his Palace where we are now  
staying as his guest. He hold a reception  
this afternoon at 4 and dinner at 7 1/2 P.M.  
Tomorrow a grand ball and on Saturday  
Morning at 9 A.M. we leave <sup>Naples</sup> for Rome.

K.  
—



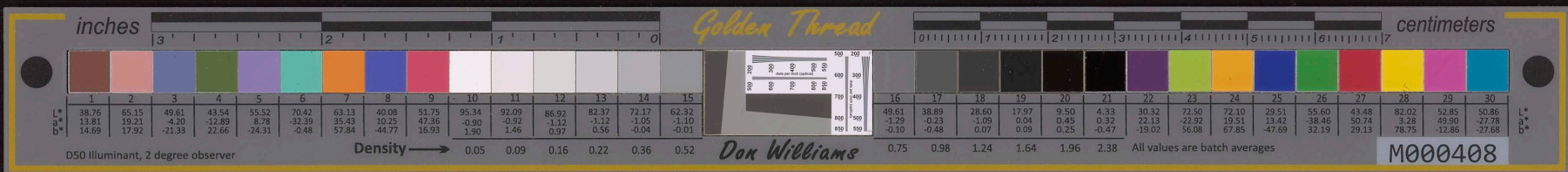
inches Golden Thread centimeters

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
38.26	65.43	49.87	43.96	55.56	70.82	63.51	40.08	51.75	95.84	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	35.60	43.48	82.02	52.85	50.86
13.91	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52															0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38														

DS0 Illuminant, 2 degree observer Dox Williams All values are batch averages M000408

13) 06/30/1881 Naples, Italy Pages 1-4 of 4  
 4 pages. Unlined stationary.  
 Signed: Kawaihau

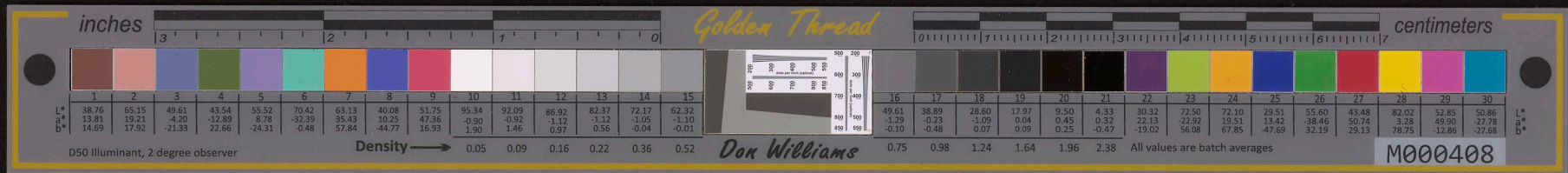




Naples Italy June 30 - 1881.

Dear Sister, We arrived here this morning at 11 A.M. and we were received by the Authorities in full dress costume, Morens and the young youths Booth and Boyd accompanying the Authorities in a Separate boat. The young men came in their cadet dress and a picture of <sup>the two</sup> ~~which~~ I have enclosed to the Queen. I find on reaching here that the boys were very well received by the King and it was his influence that prevailed upon the Military and naval authorities to receive them in School. They express their perfect satisfaction in the Schools they were placed in. Wilcox at Turin in the Military Engineer and Civil Engineering School. Booth in the Military School at Naples and Boyd as a Naval Cadet. Their tutors have also express their surprise at their advancement and good behavior and conduct. I have therefore concluded that they should remain here.





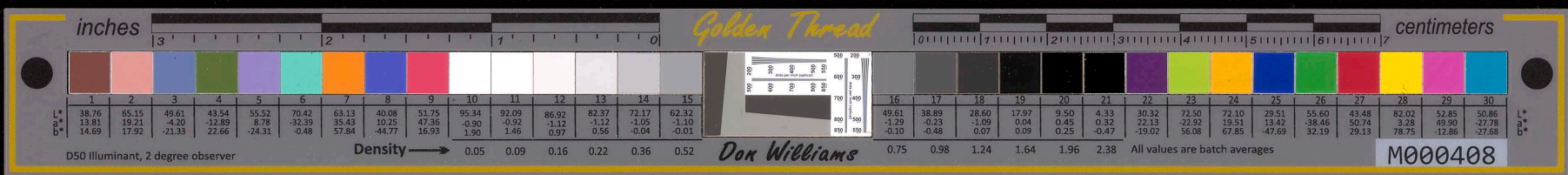
2  
It would be an insult to the King of Italy to have them withdrawn elsewhere, we having given the Authorities sanction to have them enter, though quite contrary to the rules establish for this Military School. I will therefore communicate to Hackfeld & Co the fact of my detaining them in Italy. By personal appearance of the young men they have wonderfully improved in physic and in manners. I would therefore suggest you to instruct the Minister of Foreign Affairs to write to Hackfeld & Co the fact of their detention here. Their credit here have been very much assisted by a noted gentleman, his Card I send you, and who furnished them with the necessary funds for equipages and entrance fee. I hope the Minister of Foreign Affairs will remit to him what ever sums he may have furnished for the youths. As he is in good terms with the

Officials and have influence as a fit person being a Bachelor to do us good appoint him Sinora M... afternoon and make are now a for their ho made abo and now I feel great such a "de authority suspect. his Charact debted, the same near me, necessity



Italy  
to have  
to the  
School.  
Hackfeld & Co  
Italy. By  
they  
physic  
before  
ister of  
feld & Co  
their  
assisted  
I said  
with  
ges and  
ister of  
in what  
ed for  
with the

3  
Officials and is very much respected and  
have influence here, I would suggest him  
as a fit person for a Consul at Naples. He  
being a Banker and a rich man and willing  
to do us good, I hope the Minister will  
appoint him. Mr Armstrong Moreno and  
Signora Michele Cerulli will meet this  
afternoon for the purpose of consultation  
and making up the accounts as his duties  
are now at an end. I feel quite relieved  
for there has been so much fuss and feathers  
made about Moreno and the young man  
and now he has accomplished his mission  
I feel greatly relieved. The man is not  
such a "devil as he is painted," and I find the  
authorities look to him with great deal of  
respect. Of course if the reports against  
his character is as bad as he has been repre-  
sented, not only him can be counted on  
the same category. Many others who are  
near me, and when put to the extreme of  
necessity would do anything. But the hostility



4  
of a certain Clique was not aimed at him but  
to me, for Mr Moreno only came to me some  
time after. The hostility had already commenced  
at the commencement of the Election in July and  
August, and Moreno arrived in October.  
I am in possession of all their movements  
of which I will let you know on my return.

My kind alohas to the Governor and  
na Kulipee iho o Keli. We will remain here  
for a couple of days. I have exchanged  
decorations with the Khaledive of Egypt  
and if I have time I will write to the Governor  
in relation to it. The number will be seven.

I have written to the Queen to say to you  
that if the small pox is still in existence at  
the time of my arrival, not to have any public  
demonstration, but if the small pox is over  
then the public may do as they desire.

Aloha to Mother Dominis

Kawachau